

Biblioteca Centrală  
Regională  
Munedoara-Deva

*Tineretul lumii*



1. Sub cer de primă-va-ră Gră-di-ni-le-n-fla-oresc, Stră-bate-n-treaga țe-ră

1. Sub cer de primă-va-ră Gră-di-ni-le-n-fla-oresc, Stră-bate-n-treaga țe-ră

*Refren*

Un cîntec tî-ne-reesc. Î-na-in-țe, Tot me-reu-na-in-țe Cla-să mun-ci-toa-re

Un cîntec tî-ne-reesc. Î-na-in-țe Tot me-reu-na-in-țe Cla-să mun-ci-toa-re

Lu-mi-ne-ză stea-gul tău de luptă Stea-gi-bi-ru-i-tor. Pe o-goa-re-le-n-fră-ți-te

Lu-mi-ne-ză stea-gul tău de luptă Stea-gi-bi-ru-i-tor. Pe o-goa-re-le-n-fră-ți-te

*se năiță*

S-a-năl-țat nou soa-re El, Part-i-lul țe-ra-ne-o-condu-ce Spre vi-i-tor... -tor...

S-a-năl-țat nou soa-re El, Part-i-lul țe-ra-ne-o-condu-ce Spre vi-i-tor... -tor...

— CÎNTEC TINERESC —

*Mereu înainte*

Muzica:  
MARIN CONSTANTIN

Versuri:  
TIBERIU UTAN

**I**  
Sub cer de primăvară,  
Grădinile-nfloresc.  
Străbăte-n-treaga țară  
Un cîntec tineresc.

*Refren:*

Înainte,  
Tot mereu înainte,  
Clasă muncitoare,  
Luminează steagul tău de luptă,

Steag biruitor.  
Pe ogoarele-nfrățite  
S-a-nălțat nou soare.  
El, Partidul, țara ne-o conduce  
Spre viitor.

**II**  
Din munte pîn'la mare,  
Din Argeș la Bicăz,  
Mîndre hidrocentrale  
Ne dau lumină azi.

*Refren...*

**III**  
Încetători în viață,  
Trec tinereii cîntînd,  
Trăiască fericirea  
Și pacea pe pămînt.

*Refren...*

*Frații cosmici*

CITIȚI ÎN PAGINILE 8—9 ARTICOLUL EXCLUSIV TRIMIS DE AGENȚIA NOVOSTI DESPRE COSMONAUȚII SOVIETICI NIKOLAEV ȘI POPOVICI



Andrian și Pavel își petrec împreună timpul liber

S U M A R

Pag.

- 1 Adunarea F.M.T.D. de la Varșovia
  - 8 Frații cosmici
  - 10 Oamenii sondelor
  - 12 Toamna la Teslui
  - 14 La început de an școlar
  - 16 Iată un om
  - 18 Chipul tîndr al statului Mali
  - 20 Din presa tineretului
  - 21 Prietena noastră cartea
  - 22 Spectacole pentru tineret
  - 24 Urme de sînge
  - 26 Sport
  - 28 Jocuri distractive
- COPERTA I:** În curînd deschiderea anului universitar (un grup de studenți ai Institutului de artă teatrală și cinematografică din București)
- COPERTA a II-a:** Un cîntec pentru tineret: „Mereu înainte“
- COPERTA a III-a:** Turism — Publicitate
- COPERTA a IV-a:** Pe malul lacului Herăstrău

*Tineretul lumii*

Revistă internațională a tineretului editată de F.M.T.D., apare lunar în limbile maghiară, polonă, română și rusă și o dată la două luni în limbile germană, engleză, franceză și suedeză.

COMITETUL DE REDACȚIE:

Director: Weissbach Rolf (R.D.G.), Redactor-șef: Shun Nishizawa (Japonia), Redactori: Bayardo Louis (Venezuela), Gouillou André (Franța), Jala Tom (Canada), M'diongue Bou-bakar (Senegal), Pillai Govinda (India), Schumann Martin (R.D.G.), Tarasov Feodor (U. R. S. S.), Yttergren Karin (Suedia).

ADRESE:

Redacția centrală: Benczur-utca 34, Budapesta VI, R. P. Ungară. Redacția ediției în limba română: Piața Scîntelii nr. 1, București



# Cea de-a VI-a Adunare a organizațiilor membre ale F. M. T. D.

ANDREI ȘTEFAN șeful secției relații cu străinătatea a C. C. al U.T.M

**I**ntre 10 și 16 august, în Palatul științei și culturii din Varșovia s-au desfășurat lucrările celei de-a VI-a Adunări a organizațiilor membre ale F.M.T.D. La acest eveniment de deosebită importanță în activitatea federației au participat 457 de delegați din 102 țări, reprezentând 105 organizații de tineret afiliate la F.M.T.D., precum și numeroși observatori.

În zilele de 8—9 august a avut loc o ședință a Comitetului Executiv al F.M.T.D., care a discutat raportul general prezentat de Secretariatul federației și a aprobat ordinea de zi a adunării.

Adunarea a analizat activitatea desfășurată de F.M.T.D. în cei trei ani care au trecut de la ultima adunare (Praga 1959), a adoptat unele modificări în Statutul F.M.T.D., a hotărât afilierea unor noi organizații de tineret și a ales noile organe executive ale F.M.T.D.

Într-o atmosferă de entuziasm, în după-amiaza zilei de 16 august, în Sala congreselor din Palatul științei și culturii, în prezența delegaților, observatorilor și a unui mare număr de tineri varșovieni, a avut loc deschiderea festivă a adunării. Cu acest prilej, Piero Pieralli, președintele F.M.T.D., a prezentat raportul pe tema: „F.M.T.D. și lupta unită a tinerei generații

pentru pace, independență națională, democrație, progres și un viitor mai bun”.

Raportul a prilejuit o analiză temeinică a activității desfășurate de F.M.T.D. și de organizațiile sale membre și, plecând de la analiza atentă a actualei situații internaționale, a formulat cu claritate marile sarcini care stau în fața tineretului în lupta pentru pace și o viață mai bună. Raportul remarcă faptul că în anii care s-au scurs de la ultima adunare ideile păcii, dezarmării generale și totale, ale progresului și democrației au cucerit noi mase ale tineretului și pe această bază a avut loc o întărire neîncetată a capacității de acțiune și mobilizare a organizațiilor membre ale F.M.T.D., a prestigiului acestei organizații internaționale. Dacă la Adunarea de la Praga F.M.T.D. număra în rândurile sale 87 milioane de tineri și tinere, ca urmare a politicii sale juste, corespunzătoare aspirațiilor și intereselor fundamentale ale tinerei generații, F.M.T.D. grupează astăzi 200 de organizații membre, de diferite tendințe politice, filozofice, religioase, din toate continentele lumii, însumând 101 milioane de tineri. De-a lungul celor trei ani, peste 40 de organizații de tineret, reprezentând mișcări cu orientări diferite, s-au reunit, pe baza programului federației, afiliindu-se la F.M.T.D.

Dintre acestea amintim Avangarda de tineret a Uniunii democrate republicane și Mișcarea stângii revoluționare din Venezuela, Tineretul Mișcării revoluționare din Columbia, Tineretul socialist din Argentina, Tineretul Mișcării naționaliste congoleze, Tineretul socialist unificat din Franța, Tineretul E.D.O.N. din Cipru etc.

De menționat că în timp ce sub steagul de luptă al F.M.T.D. se string tot mai multe organizații de tineret care participă la lupta popoarelor pentru pace, dezarmare generală și totală, independență și progres, acele organizații naționale și internaționale ale căror conduceri reprezintă interesele cercurilor reacționare, războinice sînt supuse unei crize permanente, în continuă agravare, așa cum a dovedit cea de-a IV-a Adunare generală a WAY (organizație internațională de tineret în slujba forțelor exploatații și războiului), care a avut loc în Danemarca între 9 și 19 iulie a.c.

În perioada care a trecut — etapă de mari victorii ale tinerei generații progresiste a lumii — au crescut și mai mult colaborarea și cooperarea dintre diversele organizații de tineret pe drumul întăririi unității de acțiune în lupta pentru împlinirea principalelor aspirații care animă cercurile și forțele înaintate ale tineretului. În aceste condiții

noi, favorabile, a fost posibilă înfăptuirea unor manifestări internaționale de tineret de o amploare fără precedent, ca primul Congres al tineretului latino-american, Forumul mondial al tineretului, Conferința panafricană a tineretului, cel de-al VIII-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie de la Helsinki — cel mai unitar și reprezentativ eveniment al unor forțe de orientări diferite care a avut loc vreodată în istoria mișcării de tineret.

Cu deosebită căldură au primit participanții la adunare partea din raport privind sarcinile F.M.T.D. și ale organizațiilor sale în lupta pentru pace, independență națională, democrație și progres, necesitatea ca linia politică a F.M.T.D., a cărei justete a fost confirmată de viață, să fie continuată și în viitor.

Așa cum s-a subliniat și în raport, în actuala situație existentă în mișcarea de tineret, F.M.T.D. este singura organizație internațională de tineret capabilă să exprime voința tinerei generații a lumii. F.M.T.D. devine din ce în ce mai mult centrul acțiunii unite a tuturor mișcărilor de tineret democratice, antifasciste, antiimperiale, pe baza programului de luptă pentru pace și dezarmare, pentru independență națională,

# Cuvîntarea tovarăşului Virgil Trofin a transmis felicitări pentru poporul și tineretul sovietic cu prilejul zborului în Cosmos al celui de-al treilea cosmonaut, Andrian Grigorievici Nikolaev.

## Adunare a organizațiilor

După ce a salutat pe participanții la adunare, tovarăşul Virgil Trofin a transmis felicitări pentru poporul și tineretul sovietic cu prilejul zborului în Cosmos al celui de-al treilea cosmonaut, Andrian Grigorievici Nikolaev.

În continuare, vorbitorul a arătat că tineretul român consideră cea de-a VI-a Adunare a organizațiilor membre ale F.M.T.D. un eveniment deosebit de important în mișcarea internațională de tineret. Această adunare este menită să contribuie la dezvoltarea cooperării tineretului de pretutindeni, la creșterea combativității și capacității sale de luptă împotriva pericolului de război, la unirea sa pe platforma luptei pentru pace, dezarmare generală și totală, sub un strict control internațional, lichidarea colonialismului și a oricărei asupririi imperiale, pentru democrație și progres social.

Prin poziția sa militantă față de problemele fundamentale ale lumii contemporane, F.M.T.D. și-a câștigat prețuirea tinerei generații care, în rânduri tot mai largi, pășește alături de popoare în lupta pentru apărarea celui mai de preț bun al omenirii: pacea. Numărul mare de organizații care s-au afiliat la F.M.T.D., succesul acțiunilor inițiate sau sprijinite în ultimii trei ani, creșterea influenței sale asupra unor noi categorii de tineret confirmă justetea orientării F.M.T.D., pe care tineretul român și organizația sa au sprijinit-o și o vor sprijini cu consecvență.

Considerăm că raportul prezentat în cadrul adunării de președintele F.M.T.D., P. Pieralli, conține o sinteză valoroasă a experienței acumulate de F.M.T.D. și organizațiile sale membre, schișând totodată un amplu program al activității viitoare. Acest raport a subliniat clar și în mod just că problemele specifice ale tinerei generații sînt organic legate de problema-cheie a lumii contemporane — înlăturarea pericolului de război.

Evoluția vieții politice internaționale, înfățișarea generală a lumii contemporane demonstrează superioritatea crescîndă a forțelor păcii și progresului asupra forțelor războiului și reacțiunii. Este un puternic motiv de optimism, de încredere în destinele omenirii să constați că necontenit creșterea a forțelor păcii și progresului este o lege, o trăsătură caracteristică a lumii în care trăim. Acesta este un fapt incontestabil. Deși războaiele nu mai constituie o inevitabilitate fatală, pacea lumii nu va putea fi menținută și consolidată decît prin vigilența și unitatea popoarelor, prin luptă hotărîtă pentru a izola pe maniacii atomiști și a împiedica războiul termonuclear.

Tinăra generație, care totdeauna a dat în războaie cel mai greu tribut de sînge, ale cărei năzuințe și visuri constructive au fost adeseori, de-a lungul istoriei, strivite fără cruțare pe cîmpurile de luptă pentru inte-

rese potrivnice idealurilor sale, este vital interesată în eliminarea războaielor din viața societății.

Pentru menținerea și consolidarea păcii în lume există o cale sigură: înfăptuirea dezarmării generale și totale, soluționarea exclusiv pe cale pașnică a problemelor litigioase, dezvoltarea colaborării între toate țările, fără deosebire de sistem social, pe baza principiilor coexistenței pașnice.

Mase tot mai largi de tineri din toate țările se pronunță și acționează pentru dezarmare generală și totală. Este cert că mobilizarea și mai largă a tinerei generații la această luptă trebuie să fie și de acum înainte unul dintre obiectivele centrale ale programului F.M.T.D. Este necesar ca federația noastră și organizațiile sale membre să popularizeze larg în masele de tineret mesajul lansat de Congresul mondial pentru dezarmare generală și pace, să militeze pentru înfăptuirea nobilelor chemări ale acestui mesaj.

Pentru îmbunătățirea climatului politic internațional și întărirea păcii, de o mare importanță este rezolvarea problemei germane. Interesele poporului german, ale păcii pe continentul nostru și în lumea întreagă cer încheierea tratatului de pace german și normalizarea pe această bază a situației din Berlinul occidental.

Lichidarea rămășițelor colonialismului, lupta împotriva neocolonialismului constituie o sarcină de cea mai mare actualitate a forțelor progresiste ale omenirii și, în rîndurile lor, a mișcării mondiale a tineretului.

În continuare, tov. V. Trofin s-a ocupat de unele probleme ale cooperării și unității în mișcarea mondială a tineretului.

Sînt cunoscute eforturile federației noastre îndreptate spre dezvoltarea cooperării, spre realizarea unității în mișcarea mondială a tineretului.

Refuzul sistematic al conducerilor unor organizații internaționale de tineret, ca W.A.Y. și I.U.S.Y., de a răspunde la propunerile de cooperare făcute de F.M.T.D. și organizațiile sale membre constituie cauza menținerii sciziunii în mișcarea mondială a tineretului, influențază negativ asupra capacității de luptă a tineretului lumii. Ne exprimăm speranța că, așa cum au și început să se petreacă lucrurile, tot mai multe organizații membre ale W.A.Y. și I.U.S.Y. vor înțelege caracterul nefast al unei asemenea poziții și vor găsi posibilități de colaborare cu F.M.T.D. și organizațiile sale membre pe tărîmul luptei pentru pace.

Activitățile propuse în programul federației deschid noi posibilități pentru o și mai largă cooperare între cele mai diferite mișcări de tineret. Ideea unei conferințe mondiale a tineretului muncitoresc, organizată

pentru progres social și democrație.

Raportul general prezentat de Pieralli a fost urmat de numeroase discuții, la care au luat parte reprezentanți ai diverselor organizații de tineret, de diferite orientări, de pe toate continentele lumii; aceștia au înfățișat aspecte din lupta tineretului și popoarelor din țările lor, au manifestat hotărîrea de neclintit a maselor de tineri pe care îi reprezentau de a participa și pe viitor cu forțe sporite la întreaga activitate a federației, la lupta tinerei generații a lumii pentru statornicirea unui climat de pace

și prietenie între toate popoarele lumii.

Rînd pe rînd, la tribuna adunării au urcat tineri din Europa, Asia, Africa, America Latină, Australia. Exprimînd poziția organizațiilor lor, a tinerilor pe care îi reprezentau, aceștia au expus punctele lor de vedere cu privire la sarcinile ce revin tinerei generații a lumii în rezolvarea cu succes a principalelor probleme care preocupă omenirea în zilele noastre.

Reprezentanții țărilor socialiste au adus mesajul unui tineret liber și fericit, care, avînd asigurate condiții optime de viață, muncă și învățatură, parti-

cipă activ la plămădirea unei societăți noi. Ei au vorbit pe larg despre contribuția pe care tineretul și popoarele țărilor socialiste — pe baza politicii de pace și colaborare între popoare duse de guvernele țărilor lor — o aduc la lupta entuziastă a popoarelor lumii pentru victoria principiilor coexistenței pașnice. Delegația tineretului sovietic, primită cu adîncă și serioasă prietenie de către participanții la adunare, a înfățișat viața și activitatea fiilor și fiicelor Uniunii Sovietice, a generației care va avea fericirea să trăiască în comunism. În solii Țării sovietelor, reprezentanții la adunare

au salutat pe fiii poporului care aduce în permanență o contribuție importantă la cauza păcii, dezarmării generale și totale, independenței naționale, pe reprezentanții poporului care constituie un reazem de nădejde al tuturor popoarelor lumii în nobila luptă de barare a forțelor agresive, de lichidare a blestemelor rînduiei coloniale, de creare a unei lumi fără arme, fără războaie. Chiar în timpul lucrărilor adunării, pe calea undelor a sosit știrea emoționantă despre zborurile lui Nikolaev și Popovici — măreață cucerire a genului uman, importantă con-

# Trofin la cea de-a VI-a nembre ale F.M.T.D.

în colaborare cu F.S.M., tinerea unui seminar care să-i reunească pe vechii antifasciști și pe reprezentanții generației tinere, iubitoare de pace, ca și celelalte acțiuni prevăzute în cadrul activității viitoare a F.M.T.D., pot contribui efectiv la creșterea aportului federației noastre la apărarea intereselor tinerei generații a lumii, la dezvoltarea înțelegerii și prieteniei tineretului de pe toate continentele, a cooperării organizațiilor de tineret.

Socotim că activitățile practice ale F.M.T.D. pot fi permanent îmbogățite.

Trebuie căutate, găsite și promovate forme și metode noi care să contribuie la întărirea influenței F.M.T.D., la atragerea în lupta pentru țelurile sale mărețe a noi organizații de tineret din întreaga lume, la întărirea și lărgirea unității mondiale a tineretului în lupta pentru pace și progres.

După ce a vorbit despre viața și activitatea tineretului din Republica Populară Română, despre participarea lui entuziastă la vasta operă constructivă ce se desfășoară în patria noastră, tovarășul Virgil Trofin a relevat consecvența politică de pace pe care România socialistă o duce alături de toate țările lagărului socialist. El s-a referit la o seamă de inițiative ale guvernului R.P.R. îndreptate spre promovarea coexistenței pașnice.

La a XV-a sesiune a Adunării generale a O.N.U., guvernul român a prezentat propunerile în legătură cu „acțiuni pe plan regional în vederea îmbunătățirii relațiilor de bună vecinătate dintre state europene aparținând unor sisteme social-politice diferite”. În întreaga lume cîștigă teren ideea că realizarea unor acorduri regionale, inclusiv crearea unor zone denuclearizate, poate aduce o importantă contribuție la destinderea internațională. În acest sens, F.M.T.D. poate ajuta la formarea și dezvoltarea opiniei tineretului din zona balcano-adriatică, din Europa centrală, Africa și din alte părți ale lumii, în favoarea creării unor regiuni fără armă atomică și a dezvoltării relațiilor de bună vecinătate.

Cercuri largi ale opiniei publice acordă o mare importanță rezoluției adoptate de cea de-a XV-a sesiune a Adunării generale a O.N.U., la propunerea guvernului R.P. Române, cu privire la promovarea în rândurile tineretului a ideilor păcii și înțelegerii între popoare. Recentă conferință a comitetelor naționale europene pentru U.N.E.S.C.O. a adoptat o recomandare cu privire la intensificarea activității organizației în acest domeniu și cu privire la organizarea, în 1963, a unei conferințe a conducătorilor organizațiilor de tineret și a experților în materie de educare a tinerilor.

Considerăm că această conferință ar putea constitui o etapă importantă în pregătirea conferinței mondiale de educație a tineretului, ce ur-

mează să fie ținută în 1964. Delegația noastră crede că ar fi binevenită adoptarea unei recomandări către organizațiile membre ale F.M.T.D. de a sprijini această conferință ce se va desfășura sub auspiciile U.N.E.S.C.O., de a contribui la reușita ei, ca și a tuturor celorlalte acțiuni ce se vor desfășura pentru atingerea acestui important obiectiv.

Însuflețit de principiile coexistenței pașnice și prieteniei între popoarele lumii, tineretul țării noastre își aduce, alături de tinerii de pe toate meridianele, contribuția la triumful acestei nobile cauze. Tineretul român, organizația sa — Uniunea Tineretului Muncitor — întăresc permanent legăturile frățesti cu tineretul țărilor socialiste, dezvoltă legăturile de prietenie și solidaritate cu tineretul din țările vecine și din celelalte țări ale Europei, cu tineretul de pretutindeni, care militează pentru pace și o viață mai bună.

Uniunea Tineretului Muncitor întreține relații cu organizații de tineret și studențești din peste 80 de țări ale lumii, organizații de cele mai diferite orientări politice și sociale.

În ultimii ani, tineretul nostru a inițiat și găzduit o seamă de manifestări cu caracter internațional, ce au permis o mai bună cunoaștere reciprocă și o largă afirmare a dorinței de pace a tinerilor din numeroase țări. Sintem hotărâți ca și pe viitor să acordăm federației noastre mondiale tot sprijinul pentru realizarea planului său de activități, a întregului program.

Tineretul Republicii Populare Române dorește să-și sporească contribuția la mai buna cunoaștere între tinerii din diferite țări ale lumii, la întărirea unității și colaborării tineretului. În acest an va avea loc la București o întâlnire a conducătorilor organizațiilor de copii din țările balcano-adriatice. Pentru a face un schimb de experiență cu privire la principalele probleme ale mișcării de tineret și pentru a cunoaște viața și activitatea tineretului român, invităm organizațiile de tineret să participe la tabăra internațională ce o vom organiza în 1963.

Tot în anul viitor se va ține în țara noastră Conferința internațională a studenților în arhitectură, iar în anul 1964, un seminar internațional studențesc pe tema: „Învățămintul în serviciul păcii și progresului”. Adresăm tuturor organizațiilor prezente la adunarea noastră invitația de a participa la aceste întâlniri.

Ne exprimăm convingerea că lucrările celei de-a VI-a Adunări a organizațiilor membre ale F.M.T.D. vor fi încununat de succes și că roadele dezbaterilor la care participăm se vor concretiza în activitatea viitoare a federației. Prin eforturile noastre comune, să dezvoltăm și să întărim necontenit activitatea pentru realizarea unei largi cooperări cu toate forțele tineretului din lumea întreagă, în vederea preîntîmpinării războiului și făuririi unui viitor fericit tinerei generații.

tribuție adusă cauzei păcii și înțelegerii între oameni.

Întreaga adunare a felicitat din inimă minute în șir pe reprezentanții sovietici și și-a manifestat înalta satisfacție că tinerii din aceeași generație cu noi urcă spre înălțimea stelelor, făurind mărețele estacade pe drumul cuceririi Cosmosului.

După ce la înalta tribună a adunării a urcat încet (nu i s-au închis toate rănile căpătate în luptele pentru eliberarea țării sale) Joel Iglesias, președintele Uniunii Tineretului Comunist din Cuba, mult timp sala a scandat lozinci de solidaritate cu micul, dar eroicul popor cuban, care

luptă cu eroism pentru a-și apăra cuceririle revoluționare, pentru a-și consolida independența națională. „Poporul nostru — a spus Iglesias — este hotărât să-și apere cu arma în mână viața nouă pe care i-a adus-o revoluția. Avem atâtea de făcut pentru întărirea economică a țării, pentru dezvoltarea culturii. Tineretul, ca și poporul cuban, este profund convins că dezarmarea generală și totală ar aduce mari servicii cauzei noastre pașnice și noi vedem în existența unei atmosfere de pace cheazășia marilor planuri trasate de guvernul revoluționar, condus de Fidel Castro. Unit, poporul cuban a înfrînt în 72 de

ore la Playa Gyron bandele de mercenari pregătite și organizate de cercurile imperialiste din S.U.A. Unite, forțele păcii și progresului din lumea întreagă sînt, cu siguranță, capabile să ridice un zid de granit în calea imperialismului și să impună traducerea în relațiile dintre state cu sisteme social-politice diferite a principiilor coexistenței pașnice”.

Tineri din Guatemala, Venezuela și Argentina, studenți din Brazilia, Paraguay, Uruguay, tineri din Porto-Rico, Columbia și Chile au prezentat situația grea în care luptă popoarele lor pentru o viață mai bună, impo-

triva amestecului murdar al cercurilor monopoliste din S.U.A. în treburile interne ale țărilor lor. Delegații din această parte a lumii au condamnat regimurile dictatoriale cocoțate cu forța la conducerea unor țări latino-americane, au dat glas hotărîrii maselor populare de a lupta pentru abolirea colonialismului din Guyana, din Porto-Rico, din Antile, și-au exprimat solidaritatea de nezdruccinat cu revoluția cubană — far diriguitor în lupta lor pentru făurirea unei lumi mai drepte — și au formulat aprecieri favorabile la adresa muncii federației pe continentul lor. Majoritatea dintre ei au sub-

liniat importanța sesiunii Comitetului Executiv al F.M.T.D. care a avut loc la Santiago de Chile în aprilie 1961 — unul dintre evenimentele cele mai unitare ale mișcării tineretului latino-american și la care au participat majoritatea organizațiilor de tineret de pe acest continent. Ea a constituit o puternică manifestare de solidaritate a tineretului lumii cu cauza dreaptă a Cubei, atacată chiar în acea perioadă de către mercenari în solda imperialismului yankeu, și a dus la o apropiere mai mare a organizațiilor de tineret latino-american de F.M.T.D., fapt oglindit și în afilierea la federația a unui număr mare de organizații de pe acest continent.

Pentru prima oară au participat la o adunare a F.M.T.D. în calitate de soli ai unui popor eliberat din lanțurile colonialismului reprezentanții tineretului algerian. Eroiul lor popor a reușit la capătul a 7 ani de luptă plină de sacrificii să înlăture odiosul jug de oprire și exploatare care dăinua de 132 de ani. Alături de tinerii din Algeria, reprezentanții tinerei generații de pe continentul african au exprimat hotărârea organizațiilor lor de a spori contribuția la lupta propriilor popoare pentru a înlătura lanțurile coloniale de pe trupul Angolei, Mozambicului, Rhodesiei, Zanzibarului, Swazilandului etc. și pentru a face ca rînduielele coloniale și neo-coloniale să nu mai viețuiască pe nici o palmă de pământ din Africa. Tineri și studenți din Camerun, Sudan, Dahomey, Senegal, Angola, Togo au prezentat în cuvinte emoționante aspecte din lupta popoarelor lor pentru sfărîmarea cătușelor dominației imperialiste, împotriva politicii de discriminare rasială din Africa de Sud, împotriva amestecului brutal al cercurilor imperialiste în Congo, pentru fărîmarea unei economii și culturi naționale dezvoltate, pentru cre-

area unei lumi de pace și prosperitate.

Vorbind despre aportul însemnat dat de federație luptei lor juste, reprezentanții tinerei generații africane au scos în evidență, printre altele, rolul sesiunii Comitetului Executiv al F.M.T.D. care a avut loc la Conakry în martie 1960, cînd prima dată F.M.T.D. — singura organizație internațională de tineret care ajută fără rezervă și continuu tineretul african în lupta pentru o independență națională — ținea o ședință a organelor sale conducătoare în prezența unui mare număr de mișcări de tineret ale continentului într-o parte a Africii eliberate.

Tineri din Liban, Siria, Iran, Oman, Aden, Irak au folosit tribuna adunării pentru a înfățișa reprezentanților tineretului lumii lupta popoarelor lor împotriva pactelor militare agresive, pentru înlăturarea colonialismului din Oman, Aden, Kuweit și a vestigiilor sale din Orientul Mijlociu și Apropiat, pentru consolidarea independenței naționale a Siriei și Libanului, împotriva comploturilor urzite de imperialiști, împotriva politicii antidemocratice a cercurilor conducătoare din Pakistan, Iran, pentru crearea în această parte a lumii a unei zone de pace, fără arme nucleare.

Un loc însemnat în dezbaterile adunării a revenit tineretului asiatic. Reprezentanții Indiei, Indoneziei, Japoniei, Birmaniei, Cambodgiei, Vietnamului de sud, Laosului etc. au făcut cunoscută lupta tineretului și popoarelor lor împotriva provocărilor imperialiste în Asia de sud-est ce urmăresc încălcarea independenței naționale, subjugarea economică și politică a acestor țări, împotriva renașterii militarismului japonez și au înfățișat episoade din activitatea organizațiilor lor pentru susținerea cererilor legitime ale maselor populare privind înlăturarea dezarmării generale și totale —

cale radicală pentru asigurarea și menținerea păcii, pentru evitarea unei catastrofe nucleare. Așa cum au subliniat și alți delegați prezenți la adunare, acordurile recente privind problemele Laosului și viitorul Irianului de Vest au confirmat încă o dată lumii întregi că nu există problemă litigioasă, oricît de complicată ar părea ea la prima vedere, care să nu poată fi soluționată prin tratative și înțelegere.

Din îndepărtata Australia a venit la adunarea organizată în orașul de pe malurile Vistulei și o delegație reprezentînd organizația „Eureka Youth League”, membră a F.M.T.D., ai cărei soli au vorbit despre sprijinul pe care tineretul progresist australian îl dă propunerii de a se lărgi tratatul antarctic pentru ca toată emisfera sudică să poată deveni o zonă denuclearizată, despre lupta sa împotriva politicii reacționare a guvernului australian, care a aderat la pactul militar agresiv S.E.A.T.O., despre solidaritatea manifestată față de Cuba.

Reprezentanții ai tineretului și studenților din Europa occidentală (Franța, Italia, Danemarca, Suedia, Austria, Finlanda, Belgia, Norvegia, Anglia, Elveția) au înfățișat aspecte din lupta tineretului țărilor lor pentru cîștigarea și apărarea drepturilor fundamentale, au vorbit despre contribuția adusă la lupta popoarelor pentru pace, dezarmare generală și totală, pentru lichidarea bazelor militare străine, pentru crearea de zone dezatomizate, pentru reducerea serviciului militar și a cheltuielilor de război, pentru încheierea unui tratat de pace cu cele două state germane și soluționarea pe această bază a problemei Berlinului occidental, pentru eliminarea militarismului din R.F.G., pentru democrație și progres social.

Subliniind necesitatea intensificării eforturilor în vederea lichidării rămășițelor celui de-al doilea război mondial, a demascării militarismului revanșard vest-german, participanții au subliniat utilitatea și importanța unor acțiuni cum au fost Conferința europeană pentru soluționarea pașnică și imediată a problemei germane, convocată la Berlin la 30 septembrie 1961 de F.M.T.D. în colaborare cu F.D.J., pelerinajul la Dachau în iunie 1961, Întîlnirea de la Buchenwald, marea manifestație de la Lidice din iunie 1962 etc.

Delegați din diferite țări ale lumii și-au exprimat profunda solidaritate cu lupta popoarelor și tineretului din Spania, Portugalia, Grecia, Haiti, Republica Dominicană, Nicaragua, Paraguay etc. pentru înlăturarea regimurilor dictatoriale, în favoarea eliminării pentru totdeauna a spectrului întunecat al fascismului.

Dezbaterile prilejuite de adunare au evidențiat cu claritate faptul că F.M.T.D., prin poziția sa militantă față de problemele fundamentale ale lumii contemporane, și-a cîștigat prețuirea tinerei generații, care, în rînduri tot mai largi, pășește alături de popoare în lupta pentru apărarea celui mai de preț bun al omenirii — pacea. Participanții au subliniat că succesul acțiunilor inițiate sau sprijinite în ultimii

ani de către F.M.T.D., creșterea influenței sale asupra unor noi categorii de tineret, afilierea la F.M.T.D. a numeroase organizații de tineret de diferite convingeri politice și religioase, toate acestea confirmă justetea politicii F.M.T.D., fidelitatea sa față de lozincile înscrise pe steagul de luptă în noiembrie 1945, în sala Albert Hall din Londra, cu prilejul Congresului său de constituire.

Subliniind interesul vital al tinerei generații în lupta pentru eliminarea războaielor din viața societății, în condițiile superiorității crescînde a forțelor păcii și progresului asupra forțelor războiului și reacțiunii, delegațiile participante la adunare au arătat că pentru menținerea și consolidarea păcii în lume există o cale sigură: înlăturarea dezarmării generale și totale, soluționarea exclusiv pe cale pașnică a problemelor litigioase, dezvoltarea colaborării între toate țările fără deosebire de sistem social, pe baza principiilor coexistenței pașnice. Numeroși participanți au accentuat că în zilele noastre dezarmarea a devenit o cerință imperioasă, o sarcină practică care se pune în fața popoarelor pentru crearea unei lumi fără arme și fără războaie. În acest sens, vorbitorii și-au exprimat deplinul acord cu programul realist și eficient pentru înlăturarea dezarmării generale și totale sub un strict control internațional formulat de Uniunea Sovietică, program susținut cu toată puterea de către țările lagărului socialist, de alte state iubitoare de pace, de clasa muncitoare de pretutindeni, de pături tot mai largi ale opiniei publice mondiale. Pronunțîndu-se pentru mobilizarea și mai activă a tinerei generații în lupta unită, menită să impună cercurilor imperialiste acceptarea propunerilor de dezarmare generală și totală, participanții au subliniat dependența dintre lupta pentru dezarmare generală și lupta pentru independență națională a popoarelor din țările coloniale și dependente. Exprîmîndu-și deplina solidaritate cu lupta tineretului și popoarelor împotriva colonialismului și neocolonialismului și hotărîrea de a aduce o contribuție eficientă la înlăturarea victorioasă a acestei sarcini, reprezentanții tineretului lumii au arătat că lichidarea bazelor militare instalate pe teritorii străine, retragerea trupelor care staționează în aceste țări, luarea armelor din mîinile cercurilor imperialiste, toate acestea vor contribui la întărirea luptei pentru abolirea completă a colonialismului, pentru crearea unui climat de pace și înțelegere între popoare.

Adunarea a adoptat în unanimitate o rezoluție generală în care sînt precizate cu claritate sarcinile care revin tineretului și organizațiilor sale în etapa actuală în lupta pentru pace, dezarmare generală și totală, pentru independență națională, împotriva colonialismului și imperialismului, pentru obținerea și apărarea drepturilor și intereselor fundamentale ale tinerei generații. Au fost, de asemenea, adoptate o serie de rezoluții privind problemele importante ale vieții internaționale sau în care este exprimată solidaritatea cu

O parte din delegația noastră la cea de-a VI-a Adunare a F.M.T.D.



lupta tineretului din diferite țări ale lumii împotriva terorii fasciste, pentru democrație și o viață mai bună.

În timpul adunării au fost, de asemenea, organizate reuniuni ale organelor specializate de pe lângă F.M.T.D. Delegații ai diferitelor organizații de tineret s-au întâlnit în cadrul Comisiei pentru problemele muncii în rândurile copiilor, Comisiei tinerelor fete, Comisiei pentru publicații de tineret, Comisiei pentru activitatea turistică și sportivă. Aceste întâlniri au favorizat un bogat schimb de experiență, au dus la o cunoaștere reciprocă mai bună și au adoptat documente finale în care sînt oglindite sarcinile fiecărei comisii, modalitatea concretă de îndeplinire a scopurilor stabilite în vederea mobilizării mai strînse a tineretului lumii la nobila luptă a popoarelor pentru salvarea păcii mondiale.

Concomitent, în sălile Palatului științei și culturii s-au ținut ședințe ale organizațiilor de tineret din sfera diferitelor zone geografice ale lumii: Europa, America Latină, Africa, Asia, Orientul Mijlociu și Apropiat, care au analizat sarcinile comune ce le revin în lupta pentru pace, dezarmare generală și totală, independență națională, împotriva imperialismului și colonialismului, pentru un viitor fericit. Rezoluțiile adoptate cu această ocazie privind sarcinile tineretului, ale organizațiilor sale, ale F.M.T.D. în fiecare dintre aceste zone geografice — prețios plan de muncă și luptă a tineretului în perioada viitoare — au fost discutate în ședințele plenare ale adunării și au obținut aprobarea unanimă.

Delegația U.T.M. care a participat la această adunare a susținut linia politică justă promovată de F.M.T.D., s-a angajat să contribuie și pe viitor la întărirea puternicei noastre federații, la creșterea aportului acesteia în lupta pentru pace și un viitor mai bun. Delegația a desfășurat o activitate intensă, făcînd cunoscută poziția tineretului din țara noastră cu privire la principalele probleme ale vieții internaționale care preocupă în mod deosebit tinăra generație a lumii, înfățișînd activitatea internațională pe care o desfășoară Uniunea Tineretului Muncitor și U.A.S.R. în slujba largirii cooperării internaționale, în lupta pentru triumful principiilor coexistenței pașnice.

În intervenția prezentată în ședința plenară, în intervențiile ținute în Comisia europeană, în Comisia tinerelor fete, în Comisia pentru problemele muncii în rândul copiilor, ca și cu alte prilejuri, delegația U.T.M. a expus limpede și hotărît punctul de vedere al tineretului nostru, izvorit din politica de pace și colaborare între popoare, promovată în permanență de statul nostru democrat-popular.

La tribuna adunării, reprezentanții tineretului din R.P.R. au exprimat convingerea de neclintit a tinerei generații din patria noastră socialistă, a întregului popor român că în zilele noastre, datorită creșterii continue a raportului de forțe în favoarea forțelor socialismului și păcii, este posibilă împlinirea năzuinței se-

culare a popoarelor — statornicirea unei păci trainice. Reprezentanții tineretului țării noastre au accentuat necesitatea participării tot mai active a tineretului lumii la lupta popoarelor pentru împiedicarea dezlănțuirii unui nou război mondial și au subliniat că stă în puterea imenselor forțe ale păcii ca, luptînd unite, să asigure victoria principiilor coexistenței pașnice. Demascînd politica obstrucționistă, contrară intereselor popoarelor, pe care o duc puterile occidentale în cadrul tratativelor de la Geneva, delegația U.T.M. a arătat că îndeplinirea dezarmării generale — pe baza planului propus de Uniunea Sovietică și care întrunește aprobarea unanimă a popoarelor — a devenit o necesitate vitală pentru întreaga omenire, profund interesată în rezolvarea acestei probleme-cheie, în asigurarea păcii mondiale. Ilustrînd prin dovezi de netăgăduit interdependența dintre realizarea dezarmării și întărirea luptei de independență a popoarelor subjugate de colonialism și neocolonialism, delegația U.T.M. a accentuat rolul țării noastre, al celorlalte țări socialiste în sprijinirea luptei tineretului și popoarelor din țările coloniale și recent eliberate, hotărîrea noastră de a continua și pe mai departe îndeplinirea acestei mărețe sarcini internaționaliste.

Poziția delegației noastre s-a bucurat de o largă aprobare și a găsit un sprijin puternic în rîndurile participanților, care au apreciat și cu acest prilej eforturile constructive pe care tineretul din R.P.R., organizația sa U.T.M. le depun în permanență, alături de tinerii de pe toate meridianele lumii, în slujba triumfului păcii.

Ca o dovadă a prețurii de care se bucură Uniunea Tineretului Muncitor în mișcarea internațională de tineret, organizația revoluționară a tineretului din țara noastră a fost aleasă în Comitetul Executiv și în Biroul F.M.T.D., iar tovarășul Stanciu Brătescu, membru al Comitetului Central al U.T.M., a fost ales secretar al F.M.T.D.

Cea de-a VI-a Adunare a organizațiilor membre ale F.M.T.D. a constituit un moment important în mișcarea internațională de tineret, contribuind la dezvoltarea cooperării tineretului de pretutindeni, la creșterea combativității și capacității sale de luptă împotriva pericolului de război, la unirea sa pe platforma luptei pentru pace, dezarmare generală și totală, sub un strict control internațional, împotriva colonialismului și a imperialismului, pentru democrație și progres social.

Documentele de mare însemnătate adoptate, discuțiile rodnice, schimburile de vederi favorizate de această întâlnire vor duce fără îndoială la o mobilizare și mai activă a tineretului lumii pe platforma luptei pentru coexistență pașnică între state cu sisteme social-politice diferite, pentru ca în șirul vieții generației noastre și a generațiilor viitoare să nu mai apară zilele întunecate ale războiului, pentru ca pe toate paralelele și meridianele globului să rodească principiile păcii și înțelegerii între oameni.



Aspect din timpul lucrărilor

Schimb de adrese



# rezoluția generală

## a celei de-a VI-a Adunări a F. M. T. D.

1. A VI-a Adunare mondială a organizațiilor membre ale F.M.T.D. s-a întrunit între 10 și 16 august 1962 la Varșovia.

Adunarea a discutat pe larg raportul prezentat de Comitetul Executiv al F.M.T.D. asupra primului punct al ordinii de zi: „Federația Mondială a Tineretului Democrat și lupta unită a tinerei generații pentru pace, independență națională, democrație, progres și un viitor mai bun“.

Ea aprobă linia politică și activitățile realizate de organele executive ale Federației în perioada dintre a V-a și a VI-a adunare.

În această perioadă, a devenit mai vastă și mai combativă participarea tinerei generații de muncitori și de studenți la marile lupte populare pentru pace, pentru coexistență pașnică între țări cu sisteme sociale diferite, pentru dezarmarea generală și controlată, pentru independență națională, democrație, progres, împotriva colonialismului, imperialismului și fascismului.

Această nouă situație este exprimată de realizarea pe plan continental și mondial a unor mari inițiative unitare, nemaicunoscute în viața mișcării de tineret: primul Congres latino-american al tineretului, Conferința pan-africană a tineretului, Forumul Mondial al Tineretului, al VIII-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie.

F.M.T.D. se bucură de marele succes obținut de cel de-al VIII-lea Festival de la Helsinki, care a fost una dintre cele mai înalte expresii ale dorinței de pace și prietenie a tineretului lumii.

Adunarea se adresează tuturor celor care au contribuit prin acțiunea lor la realizarea Festivalului de la Helsinki, în vederea continuării și dezvoltării și pe viitor a muncii comune desfășurate cu acest prilej.

Adunarea cheamă toate organizațiile membre să difuzeze apelul festivalului adresat tineretului lumii.

Adunarea F.M.T.D. își exprimă satisfacția pentru lărgirea colaborării cu noi mișcări de tineret naționale și internaționale și pentru intrarea în Federație a unor noi forțe de tineret de tendințe politice diverse, care împărtășesc programul F.M.T.D. Adunarea consideră că aceste rezultate se datoresc realizării liniei politice juste a Federației.

2. Adunarea F.M.T.D. consideră că situația internațională actuală impune tineretului lumii sarcini noi și urgente, în cadrul

luptei comune a tuturor popoarelor pentru salvagardarea păcii.

Intensificarea experiențelor atomice exprimă o agravare a încordării internaționale și face mai concretă primejdia unui conflict atomic mondial.

F.M.T.D. denunță grupările imperialiste, îndeosebi cele din S.U.A., ca răspunzătoare ale agravării situației internaționale și ale pericolului unui război atomic, care apasă astăzi asupra întregii omeniri.

S.U.A. au respins propunerile realiste ale U.R.S.S. și ale țărilor neutre pentru încetarea tuturor experiențelor atomice și pentru un acord asupra dezarmării generale, totale și controlate; au inițiat experiențele atomice în spațiu și își continuă politica de agresiune împotriva libertății și independenței popoarelor.

F.M.T.D. cheamă tinăra generație să-și intensifice eforturile în lupta pentru pace, pe deplin încredințat că războiul mondial poate fi evitat. Situația internațională s-a schimbat. Forțele păcii, democrației și progresului sînt astăzi mai puternice decît cele ale imperialismului și războiului. În aceste condiții devine posibil să fie impusă coexistența pașnică între țări cu sisteme sociale diferite, să se asigure în acest fel pacea mondială.

Lupta oamenilor iubitori de pace, acțiunea țărilor socialiste, a mișcării victorioase de eliberare națională a popoarelor asuprite și a țărilor recent eliberate, ca și lupta forțelor democratice din țările capitaliste pot câștiga această nouă bătălie contra forțelor războinice ale imperialismului impunînd pacea și dreptul popoarelor la independență națională și la autodeterminare.

Cea de-a VI-a Adunare a F.M.T.D. susține apelul lansat popoarelor lumii de către Congresul mondial pentru dezarmare generală și pace.

Adunarea mondială a organizațiilor membre ale F.M.T.D. adresează un apel urgent tuturor mișcărilor de tineret ca să-și unească și să-și intensifice eforturile lor pentru:

a) un acord imediat privind încetarea tuturor experiențelor nucleare, ca un prim pas spre lichidarea armelor atomice;

b) un acord asupra dezarmării generale, totale și controlate;

c) lichidarea bazelor străine, crearea de zone dezatomizate și folosirea Cosmosului numai pentru scopuri pașnice;

d) soluționarea pașnică și pe calea tratativelor a tuturor litigiilor internaționale;

e) o rezolvare rapidă și pașnică a problemei germane, care să elimine definitiv pericolul militarismului și revanșismului vest-german; semnarea unui tratat de pace cu cele două state germane și transformarea Berlinului occidental în oraș liber, neutru și demilitarizat;

f) încetarea politicii de agresiune imperialistă dusă de S.U.A. în întregul continent asiatic, cu ajutorul pactelor militare S.E.A.T.O., N.A.T.O., C.E.N.T.O., al ocupației insulei Okinawa, teritoriului japonez, a Coreii de sud, a Vietnamului de sud, a Tailandei și Taiwanului, insulă chineză, desființarea tratatului războinic semnat de militaristii japonezi. F.M.T.D. sprijină restaurarea drepturilor legitime ale R.P. Chineze la O.N.U;

g) încetarea agresiunilor imperialismului S.U.A. împotriva Cubei, ca și a imixtiunii sale politice, economice și militare în viața tuturor popoarelor latino-americane;

h) condamnarea guvernului din Niger pentru asasinarea lui Daonda Ardali și eliberarea tuturor prizonierilor politici din această țară;

i) aplicarea rapidă și întocmai în Congo a hotărîrilor Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite pentru independența națională, integritatea teritorială a Congoului și eliberarea imediată a lui Antoine Gizenga.

3. Mișcarea de eliberare națională este un mare curent istoric al epocii noastre.

A VI-a Adunare a F.M.T.D. se bucură de marile victorii raportate de mișcarea de eliberare națională a popoarelor asuprite și adresează, în numele tineretului democrat din lumea întreagă, un salut frățesc tuturor popoarelor care au rupt sau care rup lanțurile dominației coloniale. F.M.T.D. cheamă tineretul democrat din lumea întreagă să-și întărească solidaritatea cu tineretul din Algeria și cu alte țări africane, în acțiunea lor de reconstrucție națională și de consolidare a independenței naționale.

Exemplul revoluției cubane victorioase inspiră lupta pentru eliberare în America Latină, Africa și Asia. F.M.T.D. cheamă toți tinerii să-și reîntărească solidaritatea cu tineretul Cubei, care se găsește în primele rînduri ale apărării suveranității patriei sale, a dreptului sfînt al poporului său de a-și alege liber calea progresului social.



F.M.T.D. este solidară cu tineretul și poporul laotian în lupta pentru a cere imperialismului din S.U.A. și țărilor membre ale S. E. A. T. O. să aplice corect acordurile de la Geneva din 27 iulie 1962, pentru a consolida independența, democrația și neutralitatea în Laos și în Asia de sud-est.

Popoarele țărilor coloniale și dependente dezvoltă tot mai mult lupta lor pentru independență și eliberare națională, contra colonialismului și imperialismului. Luptele și victoriile lor au contribuit concret și vor contribui și pe viitor într-o măsură tot mai mare la întărirea marelui front de luptă al popoarelor pentru pace.

F.M.T.D. cheamă toți tinerii din lume să lupte energic pentru lichidarea completă a colonialismului sub toate formele și manifestările sale.

Față de încercările grupărilor imperialiste, și îndeosebi ale celor din S.U.A., de a domina popoarele din țările de curînd independente din Asia și Africa, cu ajutorul a noi forme de asuprire, de exploatare, de dominație colonială, și de a menține în stare de dependență și de state slab dezvoltate țările din America Latină, Adunarea F.M.T.D. cheamă toate mișcările de tineret să lupte unit pentru a contribui astfel la eșecul planurilor de dominație ale imperialismului.

Astăzi, nu numai solidaritatea internațională este mai necesară ca oricînd, dar și acțiunea unită împotriva colonialismului, neocolonialismului și imperialismului a tinerilor din țările coloniale și de curînd independente, din țările socialiste și din țările capitaliste din Europa occidentală și America de Nord.

Adunarea F.M.T.D. își exprimă solidaritatea sa îndeosebi cu:

a) popoarele din Angola, Mozambic, Guineea așa-zis portugheză și insulele Capului Verde, care luptă pentru independență națională, și cu poporul din Camerun în lupta lor contra neocolonialismului;

b) poporul din Congo, care luptă eroinic contra imperialismului americani, belgieni și englezi, ce vor să mențină țara în condițiile unei subjugări veșnice;

c) poporul indonezian, care este pe cale de a elibera Irianul de Vest de sub dominația colonialiștilor olandezi;

d) poporul din Vietnamul de sud, care luptă pentru realizarea independenței, democrației, păcii, neutralității și pentru a înainta spre reunificarea pașnică a țării sale;

e) poporul sirian, care și recucerește independența sa și care luptă pentru a o apăra împotriva comploturilor imperialiste și a agenților lor; cu lupta poporului arab din Oman și din peninsula arabă (Aden și protectoratele);

f) popoarele din Venezuela, Porto-Rico, Guatemala, Nicaragua, Paraguay, Peru, Argentina, Mexic și din alte țări ale Americii Latine, care luptă pentru libertate și eliberare națională, împotriva imperialismului din S.U.A.;

g) popoarele care luptă contra tuturor formelor de segregare rasistă și pentru drepturi depline, în special în Africa de Sud și în Statele Unite ale Americii.

4. Lupta pentru apărarea democrației în țările capitaliste, contra puterii monopolurilor și fascismului constituie un aspect foarte important. Pe această linie se formează o unitate largă a tuturor forțelor democratice.

F.M.T.D. își exprimă solidaritatea sa cu tineretul Spaniei, Portugaliei, Iranului. Federația este, de asemenea, solidară cu forțele democratice din S.U.A., R.F.G. și din toate țările în care popoarele și tineretul duc, în situații diferite, lupta lor pentru libertate, democrație, contra regimurilor impuse de monopoluri și împotriva forțelor reacționare și fasciste.

5. O tendință importantă spre stabilirea de contacte și noi legături internaționale, spre o mai largă cooperare și o unitate mai combativă s-a manifestat și se manifestă în rîndurile celor mai diferite sectoare ale mișcării internaționale de tineret.

A VI-a Adunare mondială a organizațiilor membre ale F.M.T.D. consideră esențială, în situația actuală a mișcării internaționale de tineret, stabilirea de relații de colaborare și de acțiune unitară între toate sectoarele care o alcătuiesc și care doresc să contribuie la întărirea păcii și independenței popoarelor, la cucerirea unui viitor mai fericit al tinerei generații, la cauza democrației și progresului.

Trebuie confruntate pozițiile reciproce și accentuat asupra punctelor comune și a problemelor care ne apropie, atât în legătură cu marile sarcini care stau în fața întregii omeniri, ca pacea, dezarmarea, lichidarea colonialismului, cît și în legătură cu sarcinile cu un caracter mai specific care trebuie rezolvate dacă vrem să îmbunătățim condițiile de viață ale tinerei generații: dreptul la muncă, la învățătură, la cultură, la sport, la turism.

În ceea ce o privește, F.M.T.D. va continua să dezvolte politica de unitate și de colaborare cu toate forțele de tineret care sînt hotărâte să apere pacea și interesele tineretului.

În actuala situație a mișcării de tineret, F.M.T.D. este singura organizație internațională capabilă să exprime voința tinerei generații din lumea întreagă. F.M.T.D. devine din ce în ce mai mult centrul de acțiune unită a tuturor mișcărilor de tineret democratice, antifasciste, antiimperialiste, pe baza programului ei de luptă pentru pace și dezarmare, pentru independență și eliberare, pentru progres și democrație.

Pentru a-și îndeplini sarcinile din ce în ce mai bine, F.M.T.D. trebuie să cîștige o mai mare capacitate de acțiune concretă; trebuie să-și asigure prezența permanentă în toate continentele și în toate regiunile lumii, pentru a favoriza inițiativa care urmăresc întărirea unității combative a tinerei generații.

A VI-a Adunare a F.M.T.D. ia notă de toate propunerile concrete prezentate în raportul Comitetului Executiv și în intervențiile delegaților și observatorilor privind viitoarele inițiative ale tineretului pentru pace, dezarmare, pentru independență națională, împotriva colonialismului, pentru apărarea drepturilor democratice și sociale ale tineretului și însărcinează noile organe executive să pregătească și să realizeze concret aceste propuneri.

★

A VI-a Adunare mondială a organizațiilor membre ale F.M.T.D. își reînnoiește chemarea către tinăra generație a lumii:

**Înainte, uniți cu toții pentru pace, independență națională, democrație, progres și un viitor mai bun!**

Delegați din Africa la o reuniune a tineretului din Varșovia



# COSMICI

FRATII



Andrian Nikolaev și Pavel Popovici în timpul antrenamentelor

**C**osmonauții, fie că sînt necăsătoriți sau căsătoriți, locuiesc în apartamentele unui bloc cu 6 etaje. Blocul este nou, situat la periferia unui orașel construit după un plan bine pus la punct, înconjurat de arbori tineri, plantați chiar de cosmonauți. Ei trăiesc într-un colectiv în care domnește un puternic spirit de prietenie. Aici se sărbătoresc cu multă veselie datele festive, se întîmplă că se oficiază și căsătorii. De Anul nou, cosmonauții rămîn trei-pînă tirziu după miezul nopții, alcătuiesc poezii și rîvase, născocesc daruri personale. Cu asemenea prilejuri, camerele și coridoarele unora dintre apartamente se transformă în corpuri cerești, planete, constelații. Masa se pune pe Marte, se dansează pe Venus. Pămîntul este, desigur, la bucătărie, unde se prepară tot ceea ce este necesar pentru a cina gustos pe toate planetele. Pe Lună te poți spăla pe mîini, iar a cînta în cor „Te îndrăgesc, viață” este mai comod pe Saturn, deoarece acolo se află... un pian.

Desigur, nu distracțiile, atît de bine organizate de acești oameni tineri, constituie principala lor preocupare. Studiul neobosit, antrenamentele, educația fizică și intelectuală, viața intensă, interesantă au sudat colectivul de cosmonauți.

... Andrian și Pavel sînt aleși pentru a doua oară membri ai biroului de partid, iar Pavel, pe deasupra, secretar al acestui birou. Sarcinile acestei organizații de partid se deosebesc considerabil de cele care stau în fața oricărei alte organizații — pentru că ea pregătește zborurile spre stele.

Din experiența muncii pe tărîm social și de partid duse în trecut, Pavel știe că principala sarcină o constituie organizarea colec-

diferite probleme. Ajungînd la o părere unanimă, tinerii cer organizației de partid să analizeze propunerea lor.

... Odată, sîrînd de pe trambulină în rîu, unul dintre ei și-a vătămat o vertebră de la ceafă. Medicii au spus: „Nu-l vom mai lăsa să zboare în Cosmos nici acum, nici mai tirziu”.

Băieții s-au sfătuit mult timp. Iar cel accidentat a spus: „Mă voi antrena, și gîtul meu va deveni de oțel”.

S-au gîndit și au hotărît să acționeze prin intermediul organizației de partid. Au insistat și au obținut ca ghinionistul să continue să figureze pe lista cosmonauților. A trecut timp. Astăzi, la antrenamente, printre ceilalți tineri, se poate vedea și un băiat bine legat, care se străduiește să întîmpine toate suprasolicitățile într-un fel sau altul ca partea superioară a corpului, folosînd marea forță a mușchilor de la ceafa sa de oțel. Medicii dau din umeri. În practica lor de zi cu zi n-au mai întîlnit asemenea cazuri.

Comandantul cosmonauților, Evghenie Anatolievici Petrov, are minunata capacitate de a respecta tradițiile discipolilor săi și de a menține, concomitent, cea mai severă disciplină în detașament. Sfaturile și indicațiile sale sînt îndeplinite fără șovăire.

Șeful cosmonauților este cunoscutul aviator, general-locotenent de aviație Nikolai Petrovici Kamanin. Atmosfera întîlnirilor dintre cosmonauți și general este activă, prietenoasă și creatoare în același timp.

... Trec zile după zile. Calendarul indică începutul unei luni noi. În cabina sa, singur cu gîndurile, Pavel duce o viață ruptă de lume.

Din cînd în cînd se aprind doar semnale luminoase. Ceasurile zboară și se apropie

își spune: „Trebuie să mă stăpînesc”. Pavel are o voință de fier.

Cînd încordarea a trecut și el s-a liniștit, „Pămîntul” a răspuns: „Experiența continuă. Vom comunica încetarea ei”. Și din nou se scurg ore de așteptare, din nou licăresc din cînd în cînd semnale luminoase...

În scafandrele de cosmonauți, Andrian și Pavel se cercetează întotdeauna cu atenție, îndreptînd clapele, curelele, ca nimic să nu stingherească, să abată atenția.

Nu este important că în acea clipă are loc doar o repetiție a unui zbor într-o navă care, de fapt, se află pe pămînt. În vederea acestui „zbor” trebuie să te pregătești tot atît de atent ca și în vederea unui zbor real. El te ajută să înlături chiar cele mai mici neajunsuri, greșeli. În zborurile cosmice nu există lucruri mărunte. Iată de ce, intrînd în navă, Pavel a verificat temeinic, scrupulos fiecare manetă, funcționarea tuturor sistemelor, tot ce-l înconjură în cabină.

Pavel verifică aparatele și-și amintește cu glas tare ce trebuie să facă în continuare. Îndeplinind o treabă, el o comentează și își spune care este sarcina următoare. Aceasta îi ajută să-și întipărească în minte ordinea tuturor acțiunilor sale.

— Acum voi verifica ventilația — totul e în regulă.

— Acum voi pune binoclul la ochi.

— Apoi voi verifica stația de emisie. Bine, de asemenea totul e în regulă.

Verificarea s-a terminat. Pavel a raportat „Pămîntului”:

— Toate sistemele lucrează ireproșabil. Mă simt bine, sînt gata pentru zbor!

— Decolare! a dat comanda „Pămîntul”.

Totul se desfășoară normal. Cosmonautul îndeplinește fără greșală sarcinile vastului



La cursul de astronavigație



Amîndoi sînt cicliști pasionați



În ziua zborului celor doi eroi

tivului, subordonarea lui intereselor generale. Cuvîntul „colectiv”, se gîndește Pavel, în concepția noastră înseamnă nu numai munca în comun. Trebuie luat în considerare ce țeluri, ce interese stau în fața colectivului — iată care este principalul lucru. Ţelul este nobil și măreț, și de aceea oamenii care tind spre el trebuie să fie oameni demni — modești, bogați din punct de vedere sufletec, cinstiți, curajoși. Adevărații fii ai poporului lor.

Băieții au înțeles acest lucru chiar din primele zile ale studiului și muncii în comun, și fiecare dintre ei manifestă, în primul rînd, o atitudine atentă și critică față de el însuși. Și cît de aspră este critica tovarășească făcută aceluia care încalcă, chiar fără voie, aceste principii stabilite o dată pentru totdeauna!

În familia cosmonauților, în pofida vîrstei ei fragede, s-au și format tradiții proprii, care reprezintă, de asemenea, un complex de reguli. Principala dintre ele este: „respect față de tovarășii”.

Dacă e nevoie, se adună întregul detașament. La aceste consilii se discută cele mai

clipa terminării experienței. Pavel privește tot mai des ceasul. A venit timpul să cîneze. Nu are poftă. În ultimele minute nerăbdarea și-a atins culmea. Lui Pavel i se pare că afară cineva învîrtește roata ușii. Dintr-o dată, în microfon se aude un zumzet, apoi răsună un glas omenesc. De mult timp n-a mai auzit un glas străin și, de surprindere, se întoarce chiar.

— Timpul tău a trecut, dar vei fi nevoit să continui experiența. Te rog spune-ne dacă consimți.

Microfonul vibrează un pic și din nou liniște.

Alături ușa. Este suficient să scoți de pe mîini, de pe piept sesizatoarele, să învîrtești din interior roata și să pășești spre oameni, spre larmă, spre viață, după care le este atît de mult dor inimii, nervilor, creierului. Timpul tău a trecut. Și vrei parcă să strigi: „Am trecut examenul, ies... dar...”

— Sînt de acord să continui experimentul, semnalizează Pavel.

Întinzîndu-se pe fotoliu, el se concentrează asupra unui singur gînd: „Trebuie să temperez furtuna nervilor. Trebuie s-o înăbuș”.

său program. El cere permisiunea de a trece la conducerea manuală a navei. „Pămîntul” permite.

El a trecut la conducerea manuală, a aruncat o privire prin „iluminator”.

— Deocamdată nu văd Pămîntul. În „iluminator” stelele se mișcă de la stînga la dreapta.

A trecut un anumit timp. Pămîntul ar trebui să apară în partea stîngă a „iluminatorului”, dar el nu se vede totuși.

— Ei, au împins undeva Pămîntul, răsună glasul liniștit al lui Pavel.

Iată-l, în sfîrșit. Aviatorul a raportat că în partea stîngă a „iluminatorului” a apărut Pămîntul, a făcut corecțiile necesare și peste scurt timp a putut să raporteze din nou:

— Nava s-a orientat bine...

Tot atît de precis „conducea” nava și Andrian.

La analiza care a urmat s-a arătat că cosmonauții au acționat cu siguranță, cu calm, just. Au acționat astfel parcă ar fi efectuat un zbor real.

Material primit de la agenția sovietică de presă „Novosti”

# oamenii

## sondelor



Înșiruite pe coamele dealurilor ori pe fișiile înguste de șes domol, presărate a-nume parcă de mina dibace a omului pe întinsul a trei raioane din jur, sondele Schelei Urlați din regiunea Ploiești își înalță semețe vîrfurile spre înălțimi de parc-ar ține cu tot dinadinsul să atingă cerul. Poate că nicăieri altundeva nu i se dezvăluie cu atîta dăruire trecătorului un peisaj aproape unic în măreția și semnificația sa. Ici sonda sorbind cu nesaț aurul negru din măruntaiele pămîntului. Deci, industria. Dincoace (și asta înseamnă la doi pași) lanul de grîu și mai adesea via cu struguri ale căror boabe stau gata, gata să plesnească de dogoarea soarelui. Deci, agricultura.

Și, în acest cadru de îmbinare a industriei cu agricultura, sondele lucrează, își moaie într-un continuu du-te-vino ciocul de barză în mlaștinile milenare, scormonesc și scot la lumina orbitoare a zilei lichidul negru și vîscos ce se cheamă țiței.

Lucrează aici oameni vîrstnici, creșcuți de cînd se știu printre

sonde. Muncesc însă și oameni tineri, veniți de pe băncile școlilor profesionale ori calificați în schelă. Sînt unii cu mai multă experiență, alții cu mai puțină, dar cu o dorință și hotărîre fermă de a pune brațul vînjos și mintea lor ageră în slujba îndeplinirii sarcinilor trasate de partid petroliștilor.

Să cunoaștem pe cîțiva dintre ei, să amintim despre faptele și munca lor.

### DE CE A FOST SCHIMBAT RESPONSABILUL DE BRIGADĂ

Tînărul pe care ni-l prezintă inginerul Vasile Truică, șeful secției I producție, se numește Alexandru Anghel.

— E responsabilul brigăzii a II-a de intervenție, brigadă fruntașă pe schelă, spune inginerul. Aceasta acum, în iulie, pentru că va trebui să-l schimbăm.

Privim la omul înalt, cu părul blond și fața uscățivă care stă înaintea noastră și rămînem un pic mirați. Aflasem numai lucruri bune despre Anghel, și iată că



acum inginerul ne spune, dintr-o dată, că-l vor schimba din fruntea brigăzii.

— Vă văd mirați, continuă inginerul, dar așa este: îl vom înlocui cât de curînd. Omului îi trebuie concediu să învețe pentru că în toamnă va pleca la facultate.

Fața lui Alexandru Anghel se luminează, cuprinsă într-un zîmbet reținut.

— Dacă voi reuși, se înțelege, ține el să adauge.

— Trebuie să reușească, revine inginerul. Cum se poate ca în producție să fie bun și la învățatură nu?

Într-adevăr, în producție, Anghel, la un loc cu membrii brigăzii sale de intervenție, a trecut ani în șir cu bine toate examenele. În ultimii doi ani n-a avut nici un accident tehnic la sondă, și aceasta e un mare lucru. În primele 5 luni ale anului, brigada sa a redus timpul neproductiv cu 1,79 la sută, a micșorat pierderile de țigete prin intervenții rapide și de calitate cu 92 de tone față de cifra admisă prin plan. Secția în care lucrează brigada lui Anghel a depășit planul cu 573 tone de țigete și a realizat economii de 101 000 de lei. Și sînt, cum bine spune inginerul, „un pumn de oameni”.

— Care-i „secretul” succeselor? am întrebat noi.

— Nu-i nici un secret, ne-a răspuns responsabilul brigăzii. Pentru nimeni nu-i o taină că în orice loc de muncă trebuie să înveți continuu, să obții o înaltă calificare. La noi în schelă se face treaba aceasta cu multă perseverență. Azi e joi, nu? Pofțiți după terminarea programului și ne veți găsi pe toți la cursul de ridicare a calificării. Învățăm matematică, ne însușim cunoștințe de tehnologie, de mecanizare și automatizare. Eficiența? Realizările secției pe care le-ați aflat. Dar încă un fapt „mărunt”: pînă de curînd numai maiștrii țineau evidența mersului sondelor și raportau producția. Acum, la toate parcurile secției, sondorii urmăresc producția, fac calcule

complicate, estimări și raportează conducerii schelei.

## AU ÎNVINS TRĂSNETELE

Într-o noapte de la începutul lunii iulie s-a abătut asupra dealurilor împinzite cu sonde de cumplită ploaie torențială însoțită de descărcări electrice masive. Cerul era luminat ca ziua de fulgere și torente de apă brăzdau pămîntul. De mult nu se mai întîmplase așa ceva pe aceste locuri. Oamenii care nu erau în schimb s-au sculat repede, și-au lipit frunțile de geamuri, și-au încordat auzul, rămînînd în așteptare. Pe o asemenea vreme, instalațiile sondelor sînt în mare pericol și toată lumea trebuie să intervină la momentul oportun. Așa că oamenii așteptau, așteptau semnalul pentru ca să plece fiecare la locul indicat. De furtă aveau toți oamenii sondelor pe o asemenea vreme, dar mai ales electricienii.

Aurel Constantinescu, secretarul organizației U.T.M. de la electrică, a auzit la un moment dat un huruit de motor la poarta lui. Ieși afară.

— Ei, Constantinescule, i se adresează o voce, repede la sonde.

Într-o clipă a fost în mașină. Era nevoie de oameni. A mers la Eugen Băltărețu, la Marcel Dumitru, Constantin Mateescu, Ion Bucur, Stelian Voicu, și au pornit toți electricienii în viteză spre sonde. Aici au început lupta cu vitregiile naturii. Descărcările electrice întrerupseseră activitatea citorva sonde și puneau în pericol pe celelalte. Dacă nu se intervenea pe loc, însemna o pierdere mare de țigete. Și băieții se gîndeau la aceasta.

— Orice pierdere înseamnă că nu ne îndeplinim planul, nu ne îndeplinim angajamentele, își spuneau ei.

Electricienii trebuiau să lucreze, în primul rînd, cu mare atenție pe o asemenea vreme și, în al doilea rînd, într-un timp record. Și-au organizat treaba în funcție de împrejurări. Motoarele

electrice avariate mai puțin le reparau pe loc, cele arse complet erau înlocuite cu motoare luate de la magazie și cărate în spate cu prețul multor eforturi de la sondă la sondă. Pe o asemenea vreme se înțelege că mașinile nu puteau răzbi la sondele cocoțate pe dealuri.

Toată această muncă grea și de răspundere a început pe la ora 5 dimineața și a durat pînă seara tîrziu, cînd toate sondele funcționau normal, de parcă nimic nu s-ar fi întîmplat. Cei 6 tineri, a căror vîrstă nu trece de 25 de ani, au lăsat în urmă sondele în funcțiune și s-au întors, cu mulțumirea în suflet și cu zîmbetul pe obraz, la casele lor. Fuseseră o zi grea, neobișnuit de grea, și acum urmau să se odihnească. Datorită timpului record de redresare a situației, s-au salvat cel puțin 400 tone de țigete.

Dar de cîte adevărate fapte de eroism nu dau dovadă oamenii sondelor! Vasile Dredeanu, un tînr de 26 de ani, cam scump la vorbă, a lucrat împreună cu 3 mecanici de întreținere timp de 26 de ore pentru înlocuirea unei conducte sparte. Eugen Băltărețu, un tînr curajos, foarte energic, al cărui nume l-am mai amintit, s-a urcat în puterea nopții pe o schelă ale cărei rigle erau acoperite cu gheață și a șters becurile pline de țigete. Un fapt mărunt? De loc. La sonda respectivă trebuia executată o intervenție chiar atunci noaptea, și fără lumină se înțelege că brigada de intervenție trebuia să aștepte pînă dimineața, însemna deci o mare pierdere de țigete.

## CEVA DESPRE TIMPUL LIBER

Oamenii aceștia tineri, care sînt gata în orice moment să vină în ajutorul producției, care înving furtunile și vitregiile naturii, duc în timpul liber o viață pasionantă, cu o frumusețe de neîntrecut. Unii își completează studiile, alții fac sport, activează în brigăzile artistice de agitație, în echipele de teatru, în formațiile de dansuri, citesc. Schela oferă

din plin condițiile materiale necesare pentru ca tînrul petrolist de azi să fie un om sănătos, fizic și moral, un muncitor cu orizont larg. Există aici un club cu o bibliotecă bogată, teren de sport. O mare atenție se acordă difuzării cărții tehnice, literaturii beletristice.

Ni s-a relatat, de pildă, despre sondorul-șef Gheorghe Oproiu, care e considerat în schelă cel mai inimos și entuziast difuzor al cărții. Se duce în librărie, spune tovarășul Joița Gheorghe, secretarul U.T.M. al schelei, ia un stoc de cărți despre care știe că-i interesează pe tineri și pornește cu ele din sondă în sondă. La început unii îi spuneau cu răutate: „Ce tot umbli tu cu cărțile?” Dar tot dintre ei au fost cei care i-au mulțumit, oarecum rușinați, că le-a deschis pofta de citit și că astăzi au biblioteci personale bogate.

Tinerii își găsesc timp și pentru citit, și pentru învățatură, participă la acțiunile de muncă patriotică inițiate de organizația U.T.M. Într-o duminică, de exemplu, secretarul comitetului U.T.M. l-a întîlnit pe Vasile Dredeanu, împreună cu Mircea Potcoavă, Vasile Potcoavă și Gheorghe Bănică, trăbăluind în cîmp.

— Ce faceți aici, măi băieți, i-a întrebat Joița oarecum mirat.

— Iaca, lucrăm, i-au răspuns ei, surprinși.

Și lucrau. Săpau pămîntul și scoteau conducte vechi, întrebuintate, pentru a le preda la I.C.M. Dredeanu a fost inițiatorul. Cînd te uști la tînrul acesta blond, cu o privire aspră, mai mereu încruntat, ai putea spune că e un taciturn. Departe de adevăr. Dredeanu și mulți alți tineri din schelă sînt petroliști entuziaști, care muncesc cu îndrjire. Așa i-a crescut organizația U.T.M., condusă de partid. Și dacă lupta cu greutatea pe care le reclamă sectorul petrolier, arșița soarelui și frigul iernii și-au lăsat urmele pe fețele lor, descoperă-le, dragă cititorule, inima. Vei vedea cît de tînră, de înflăcărată și de generoasă este.

I. BODEA



Membrii brigăzii a 2-a de intervenție



# TOAMINA

În via plantată în primăvara aceasta, colectivștii din Teslui au pus sfeclă furajeră. O dată cu prașila viei ei prășesc și sfecla



# LA TESLUI

Oltul face un ocol, încetinindu-și mersul când trece pe lângă pământurile unite ale tesluienilor. Pare că vrea să mai admire bogățiile toamnei ce-și așterne mantia ruginiu-aurie peste întinderi. Și într-adevăr, aici, la Teslui, prin voința și hărnicia oamenilor, pământul a rodit bogat. De pe coama dealului, unde se află con-

strucțiile zootehnice ale gospodăriei colective, se desfășoară pînă în depărtare o panoramă pitorească. De la marginea dealului și pînă departe, în stînga, se întind ogoarele colectivei. Recolta a fost strînsă. Rodul e bogat. Munca colectivștilor este răsplătită.

Ne aducem aminte. Aici am în-

tilnit, în vară, sute de tineri și tinere. Erau în campania de seceriș și treieriș. Snopi mari, cu spice pline erau aruncați spre gura batozei din căruțele încărcate. Griul strălucea în soare ca aurul. Dar mai deosebit la Teslui este faptul că oamenii au dat viață unor pămînturi sterpe, care odinioară nu produceau nimic.





Aceasta este casa  
colectivistului  
Gh. Puiu

În față și în dreapta noastră se întind niște coaste în formă de potcoavă. Să le fi văzut cu doi-trei ani în urmă! Totul era paragină, viroage adânci săpate de viituri. Priviți-le acum! Terasa continue încing coastele cu viță nobilă, și terase-potcoavă, cu pomi fructiferi. Simetria lor încintă ochiul. De fapt, aceasta a fost o acțiune la care tinerii colectivști au pus umărul cu nădejde. Împreună cu tânărul Ion Pavel, președintele gospodăriei colective, am poposit în vie, în livadă.

El ne spune cu mândrie:

— Am plantat 70 de hectare cu pomi și 30 cu livadă. Via din anul doi a dat rod. În 1965 vom ajunge la 200 de hectare. Noi cîștigăm pămîntul. Am făcut o socoteală simplă: vom obține, de la anul viitor încolo, cel puțin 18 000—20 000 de lei de pe un hectar cu viță.

Coborim apoi către malul Oltului. Bătrînul rîu a fost pus

la treabă toată vara. Oamenii i-au dirijat o parte din ape, pe sute și sute de canale și șanțulețe. S-au strîns și cîte două-trei recolte de legume de pe unele suprafețe, din cele 20 de hectare ale grădinii. Acum se scot sute de tone de varză țirzie, cartofi de toamnă, pătlăgele, ardei. În vară, peste 10 vagoane de roșii au luat drumul orașelor. Avea gospodăria în plan să realizeze de la grădină venituri în valoare de 932 000 de lei (pe întregul an).

— Am cîștigat bine, spune președintele. Încă din august, noi aveam încasați 1 500 000 de lei. Pînă la sfîrșitul anului trecem de 2 000 000. Dar, de fapt, toate veniturile noastre erau planificate să ajungă la 1 900 000 de lei. Se vede treaba că „bobocii” au fost mai numeroși decît prevăzusem. Și nu e rău de loc...

E o glumă bună. Ea însă respiră optimismul cu care frunțașii recoltelor bogate își privesc pro-

priile succese. Gospodari harnici și chibzuiți, tesluienii au știut să smulgă de pe fiecare palmă de pămînt cît mai mult rod. Alături de comuniști, numele multor tineri legumicultori stau la loc de cinste. Ion Cioacă, Victor Lupu, Constantin Ciucă, Constantin Ivan au contribuit la obținerea unui venit de peste 100 000 de lei la hectarul de grădină.

Oricum ni s-ar părea, dar toamna a sosit și în... sectorul zootehnic. Aici ea a venit cu vedre pline de lapte, comarnice care se îndoiesc sub greutatea burdufurilor cu brinză, grămezi de lînă; cu tăurași, vițelușe și cirlani care umplu țarcurile, grajdurile. Găini și găște, cu miile, albese... padocurile albe. Dar să dăm cîteva cifre. Iată-le: 450 de taurine, dintre care aproape 200 de vaci și juninci, aproape 1 000 de ovine, peste 150 de porcine și aproape 3 000 de păsări matcă. Lucrează în acest sector mulți tineri. I-a recomandat organizația U.T.M. Ei muncesc și învață bine. Au fost în schimb de experiență la gospodăria de stat unde au deprins meșteșugul producțiilor mari. Vor obține peste 2 000 litri de lapte pe cap de vacă furajată. Dumitru Crețu, brigadierul, Tudor Bădescu, mulgător frunțaș, Ion Tăcola, crescător de viței — iată cîteva dintre tinerii care sînt ași în meseria lor.

... Și toamna vine cu panere pline de rod, nu numai în magazinele — una construită în acest an, care are o capacitate de 70 de vagoane —, ci și în casele colectivștilor din Teslui. Va primi fiecare răsplata eforturilor depuse pentru sporirea avutului obștesc, care se numără și el în milioane. De aici, din averea comună,

izvorăște avutul personal al fiecărui colectivist. Ei vor primi, acum, cînd se încheie toate socotelile, venituri și bani în valoare de aproape 40 de lei la ziua-muncă.

— Așa toamne să tot fie! spune cu mîndrie, din cerdacul casei lui noi, tânărul Gheorghe Puiu. Uite, mie, toamna mi-a adus mîndrețea asta de casă. Fotografați-o!

Într-adevăr, e mîndră casa. Are verandă cu coloane și arcade măiestrite, un pridvor plin cu flori, ferestre largi, luminoase și odăi încăpătoare. Ba, are și un fel de turlă, „ca vilele de la munte” — cum spun oamenii pe-aici. Asemenea case nu sînt rarități la Teslui. Ulițe întregi și-au schimbat înfățișarea. Casele noi te îmbie, la tot pasul, să le treci pragul, să ciocnești un pahar de „turburel”. Bine spunea un stihuitor al satului:

*„Garde vesele te-mbie,  
Prețutîndeni la Teslui,  
Și în cramă, sus, la vie,  
Și oricare-n casa lui.  
Au cu ce te omeni,  
Că e toamna de rod plînd  
Colectiva-i, și de zi,  
Tot mai rodnică grădină”.*

Așa este. Cine poposește în aceste zile pe la gospodăria colectivă „Oltul” din Teslui, raionul Slatina, întîlnește oameni cu chipuri luminoase, aude vorbe care merg la inimă. Pentru că roadele muncii sînt pe măsura eforturilor depuse.

Toamnă bogată, plină de rod, fii binevenită pe meleagurile bătrînului Olt, ce-și poartă apele și pe la Teslui!

N. BARBU  
C. SLAVIC

Magazia pentru cereale, cu o capacitate de 70 de vagoane  
construită de colectivștili din Teslui



# LA ÎNCEPUT DE AN ȘCOLAR

Revedere la început de an școlar

Clinchetul vesel al clopoțelului a sunat iar, anunțând începerea cursurilor din prima zi a unui nou an școlar. Fluviul uriaș al milioaneilor de copii voioși, odihniți și căliți în timpul vacanței de vară, a umplut iar băncile școlilor de pe întreg cuprinsul țării.

Grija părintească a partidului și a guvernului asigură an de an elevilor din toate școlile condiții de învățatură și de educație tot mai bune. Numărul copiilor și al tinerilor care vor frecventa în acest an școlar cursurile școlilor de 8 ani și medii de cultură generală va atinge impresionanta cifră de trei milioane. Numai creșterea numărului de elevi față de cei din anul școlar încheiat în iulie depășește cifra de 200 000.

Pentru asigurarea cuprinderii în școli a tuturor copiilor de vîrsta claselor I-VII, în cadrul învățămîntului general, încă 410 noi școli de 8 ani se alătură anul acesta celor existente. Rețeaua școlilor medii de cultură generală se dezvoltă și ea cu 64 de unități noi.

Asigurarea bazei didactico-materiale, necesară pentru a se crea condiții la nivelul exigențelor puse în fața școlii noastre în continuă dezvoltare și ridicare a calității procesului instructiv și educativ, constituie o preocupare atentă din partea organelor care au în sarcină transpunerea în viață a politicii statului nostru democrat-popular în domeniul învățămîntului și se bucură de sprijinul susținut, acordat cu multă însuflețire de masele largi ale oamenilor muncii de pe întreg cuprinsul patriei.

Generalizarea învățămîntului de 7 ani și trecerea la învățămîntul general de 8 ani, creșterea continuă a numărului de elevi impun lărgirea în ritm corespunzător a spațiului de școlarizare. Noi localuri moderne de școli apar în orașe și sate stîrnind admirația și bucuria părinților și copiilor, noi săli de clasă se adaugă la cele construite în anii puterii populare. Începutul noului an școlar marchează darea în folosință a peste 5 000 de noi săli de clasă, care, împreună cu cele aproape 7 000 construite în anii 1960—1961, constituie o garanție sigură că sarcina trasată de Congresul al III-lea al P.M.R. de a se construi 15 000 săli de clasă pînă în anul 1965 va fi îndeplinită și depășită.

Vara, în timp ce elevii școlilor se bucură de condițiile minunate create pentru odihna și recomfortarea lor, participînd la taberele organizate la mare și la munte, la excursiile organizate pentru cunoașterea realizărilor regimului nostru, a bogățiilor și frumuseților patriei, miini grijii efectuează reparațiile și curățirea localurilor de școli, a mobilierului, a materialului didactic, aprovizionează școlile cu combustibil necesar pe timpul iernii, pentru ca o dată cu începerea cursurilor toate lucrurile să fie puse la punct.

Pentru învățămîntul de cultură generală s-au editat și tipărit în acest an 386 titluri de manuale, cu un tiraj de 20 600 000 de exemplare. Manualele tipărite pentru clasele I-VII și care prin grija partidului și guvernului se acordă în mod gratuit tuturor elevilor din aceste clase ating cifra de 17 400 000 de exemplare. Manualele școlare destinate elevilor din clasele I-VII se aflau în școli la 15 septembrie, așteptîndu-i pe elevi așezate frumos pe bănci în seturi complete. Manualele pentru clasele VIII-XI au fost puse în vînzare prin librării încă de la 1 august.

Canțitatea de material didactic pus la dispoziția învățămîntului de cultură generală pentru anul școlar 1962—1963 crește cu 10% față de cea cu care au fost dotate școlile în 1961—1962; totodată s-au produs noi sortimente care vor ajuta elevii în înțelegerea și însușirea temeinică a cunoștințelor.

O atenție deosebită se acordă și asigurării școlilor cu cadrele didactice necesare. Pe lîngă învățătorii și profesorii care au funcționat în anul școlar trecut, în noul an școlar numărul cadrelor didactice va spori cu cca. 2 700 de noi absolvenți ai institutelor de învățămînt superior și cu peste 700 de absolvenți ai școlilor pedagogice. La 1 septembrie ei s-au prezentat pentru a-și începe activitatea.

Cei ce învață pe alții nu încetează la rîndul lor să învețe. Răgazul vacanței de vară a fost folosit din plin în acest scop. În această perioadă sute de învățători și profesori au studiat tratate de specialitate, au parti-







În laboratorul  
școlii profesiona-  
le din Buzău



cipat la prelegeri, consultații și seminarii în cadrul cursurilor organizate în vederea perfecționării lor.

Anul școlar care a început va marca și o creștere a calității conținutului învățământului; se va continua întărirea legării învățământului de practică, de producție. O dată cu triumful socialismului la sate, în fața școlii sătești se pune sarcina unei mai strinse îmbinări a învățământului cu cerințele satului complet colectivizat. De aceea începând din acest an se introduce un obiect nou de studiu la clasele V-VIII: „Agricultura“.

Va continua pe scară lărgită experimentarea predării cunoștințelor în clasele I-IV de către profesori de specialitate, aceasta constituind o cale bună pentru o pregătire temeinică a elevilor și dezvoltarea tuturor posibilităților acestora încă din primii ani de școală.

Preocuparea susținută de a face ca învățământul să meargă în pas cu progresul științei și tehnicii moderne, cu dezvoltarea societății noastre socialiste se reflectă și în programele școlare elaborate pentru anul școlar 1962—1963. Pe baza unei atente analize au fost îmbunătățite programele de matematică, fizică, chimie etc., introducându-se cele mai noi cuceriri ale științei și tehnicii.

Acum când producția noastră se dezvoltă într-un ritm nebănuit vreodată în trecut, dând tinerilor posibilitatea să îmbrățișeze un număr mare și variat de profesii, orientarea spre producție a tinerilor devine tot mai largă. În anul școlar care a început studiază în școli profesionale și tehnice peste 237 000 de elevi, din care aproximativ 99 000 în anul I. În vederea bunei desfășurări a muncii instructiv-educative în aceste școli s-au asigurat condițiile didactico-materiale necesare, programele și manualele, iar școlilor le-au fost repartizați profesori de cultură generală și de specialitate bine pregătiți.

Este de datoria elevilor să se arate demni de grija deosebită manifestată de partid pentru a le crea condiții de învățatură care se pot realiza numai într-o țară socialistă, recompensând eforturile depuse printr-o dorință arzătoare de a învăța, de a munci și a deveni astfel constructori activi și conștienți ai socialismului și comunismului în țara noastră.

Cei ce răspund de instruirea și educarea elevilor au de asemenea datoria de a îndruma elevii îndeaproape pentru a asigura însușirea temeinică a cunoștințelor prevăzute în programele școlare, a-i educa în spiritul patriotismului socialist și al internaționalismului proletar, străduindu-se să fie permanent la înălțimea sarcinilor pe care partidul le trasează școlii, să slujească cu pasiune țelurile spre care ne conduce.

A. DEBRECZI

O școală nouă în cartierul 23 August din Iași



# IATĂ UN OM

Copilăria lui Volodi Lisenko se terminase devreme și în circumstanțe tragice. Când avea șapte ani, deasupra așezării muncitorești de la minele din Sadonsk, R.A.S.S. Osetină de nord, au apărut bombardiere fasciste. Una dintre bombele aruncate de pirații aerieni deasupra așezării a lovit cantina minelor, în apropierea căreia se afla, din întâmplare, Volodi.

Avioanele, făcând câteva raiduri deasupra așezării distruse, s-au îndepărtat, iar pe Volodi, care-și pierduse cunoștința, lipsit de mîna dreaptă, l-au dus la spital...

El a ieșit din spital tot atît de copil după cum fusese pînă la îngrozitoarea explozie. Totuși, la el se remarcă ceva nou. Devenise, treptat, mai serios, participa cu puțină trăgere de inimă la jocurile copiilor, în schimb ieșea tot mai des, pe ascuns, din sat, îndreptîndu-se spre o cîmpie vastă, plină cu buruieni. Acolo își petrecea ore întregi, îndeletnicindu-se cu un lucru puțin obișnuit: luîndu-și puternic avînt, arunca cu mîna stîngă pietre.

Odată, prietenii lui Volodi, surprinzîndu-l făcînd aceste exerciții, care, după cît li se părea, nu aveau nici un sens, au început să-l chestioneze:

— Ce faci, tu, Volodi, toată ziua arunci pietre?

Volodi s-a roșit tot, parcă a fost prins asupra unui lucru nepermis, apoi, luîndu-și inima în dinți, a spus:

— În prima zi cînd am ieșit din spital am aruncat piatra la 8 metri, iar acum la 25...

— Ei și, ai învățat să arunci pietre, au răspuns prietenii lui Volodi, dar un avion sau un tractor nu vei putea conduce: nu te vor primi cu o singură mîna.

— Voi conduce neapărat un tractor, a răspuns Volodi, după ce s-a gîndit un pic. Trebuie să-mi antrenez mîna.

Treceau anii, și el nu înceta să se gîndească la tractor. Ce e adevărat, cu cît se maturiza, cu atît mai mult înțelegea că nu este ușor să-și atingă țelul.

A început cu un eșec. Lucrurile s-au petrecut în așezarea Surhahi, unde s-a mutat în 1945 întreaga familie numeroasă a lui Serghei Terentieviici Lisenko. Volodi urma atunci clasa a VI-a.

La început, totul a mers așa cum visase el: în timpul vacanței a fost primit ca lucrător pe atelaj și lucra pe un plug.

O dată însă, în timpul lucrului, la o întoarcere la capătul ogorului, Volodi a alunecat, iar în clipa următoare piciorul drept a fost prins de mecanismul plugului. O durere îngrozitoare îi străfulgeră tot corpul. A țipat tare, dar tractoristul, din cauza huruitului motorului, nu auzi glasul său. Voia să țipe încă o dată, dar în acea clipă își astupă gura cu mîna murdară. S-a gîndit cu groază: „Te vor alunga... Te vor alunga ca nefiînd bun de nimic...”

Cînd tractorul s-a oprit, Volodi era complet transfigurat. Stătea aplecat deasupra plugu-



Ilustrații: TIA PELTZ

(Din revista „Junost” nr. 6/1962)

Povestire de V. JUKOV

lui, cu fața palidă, din care se scursese tot sîngele, cu mari broboane de sudoare pe frunte.

— Ce-i cu tine? s-a alarmat tractoristul. Nu mi te-ai îmbolnăvit, oare, tinere?

Volodi dădu din cap.

— De ce taci? Te trimit imediat acasă.

Tractoristul se îndreptă spre butoi pentru a scoate apă pentru radiator, iar Volodi, profitînd de clipa de răgaz, și-a eliberat piciorul prins de plug, în care ceva mai sus de genunchi intrase un șurub ruginit de grosimea unui deget. El s-a dat jos de pe plug și, clătîndu-se, s-a îndreptat spre așezare.

Acasă, văzînd fața fiului său albă ca un cearșaf, pantalonii plini de sînge, mama sa, Maria Kuzminicina, s-a repezit, țipînd, spre ușă. Volodi însă s-a așezat între mamă și ușă.

— Nu chema medicul, a rugat-o el insistent. Se va afla la birou despre cele întîmplate, vor da vina pe tractorist, iar pe mine nu mă vor mai lăsa niciodată să mă apropiu de un tractor. Iar eu, mamă, trebuie să mă întorc la el. Mă înțelegeți?...

★

În cabinetul directorului S.M.T. din Karkaralinsk, regiunea Karaganda, a intrat un tînăr bine legat, cu ochi albaștri, de circa 20 de ani.

S-a oprit la ușa cabinetului și, emoționat, s-a prezentat:

— Sînt tractorist. Am sosit aici din Caucaz ca să deștelenesc pămîntul.

— Cu o foaie de drum sau din proprie inițiativă? întrebă directorul.

— Din proprie inițiativă...

— Comsomolist?

— Da.

— De ce, atunci, fără foaie de drum?

— Așa... Din diferite motive.

— Secret? directorul tăcu, urmărindu-l cu privirea. Treaba ta. Dacă documentele sînt în regulă, te vom primi la muncă.

Tînărul nu plecă însă.

— Te-ai gîndit să-mi spui totuși secretul? zîmbi directorul. Ei bine, spune, va rămîne între noi.

— N-am nici un fel de secret, a răspuns tractoristul, rostind grav cuvintele. Pur și simplu, fiind „slab de înger”, am refuzat, la început, foaia de drum, atunci cînd mi-au propus-o. Cineva dintre cei apropiați m-a descurajat chiar în ajunul plecării: nu te vor primi la lucru, a spus el, și chiar în cazul că te vor primi nu-ți vor încredința un tractor. Sînt destui oameni cu două mîni.

— Cu două mîni? Ce vrei să spui?

— Nu am mîna dreaptă, rosti tînărul și, ridicînd mîneca hainei, îi arătă proteza.

— M-da..., directorul rămase o clipă nedumerit, dar imediat întrebă cu amabilitate: Și cum a fost mai departe?

— Colegii din școala de mecanizare au plecat, iar eu rămăsesem. După plecarea lor nu am avut liniște. Stringînd ceva bani, m-am urcat în tren, și iată-mă aici...

— Bravo! a spus directorul și, luîndu-și rămas bun, a adăugat: Totuși un tractor n-am să-ți dau. Vei lucra o lună, trei, patru ca muncitor pe atelaj, te vei familiariza cu pămînturile înțelenite, iar apoi...

— Nu aveți încredere? se supără tînărul.

Directorul a început să rîdă:

— Dacă tu însuți te-ai îndoit o dată de tine, de ce să nu am dreptul s-o fac și eu?

Volodi a primit totuși un tractor mai repede decît presupusese. Iată cum s-au petrecut lucrurile.

Odată, motorul tractorului de care era remorcat plugul pe care lucra Volodi s-a stricat. În locul celor 1 300 de turații normale, motorul făcea 4 000.

Tractoristul, speriat, sări din cabină, puse mîna pe un fier și începu în grabă să strice țevile de presiune.

„S-a stricat blocul — se gîndi Volodi cînd sări jos de pe atelaj. Ce face asta, cap sec?”

Fără prea multe fasoane, l-a dat în lături pe șef și a sfărîmat cu o puternică lovitură de pumn țeava filtrului de aer, și-a smuls șapca de pe cap și a băgat-o în orificiu, așteptînd ca motorul, care se îneca fără aer, să se oprească...

A doua zi, lui Volodi i s-a dat sarcina să repare tractorul și să-l ia în primire...

Cinci sute de zile, Vladimir Lisenko a petrecut pe pămînturile înțelenite. Printre tractoriștii din raionul Karkaralinsk, el se situa în permanență pe locul întîi. Pe radiatorul tractorului său flutura tot timpul fanionul roșu al învingătorului. Premiul întîi care a fost atribuit pe raion celui mai bun dintre cei buni a revenit lui Volodi.

Cînd Vladimir s-a gîndit să rămînă pentru totdeauna pe pămînturile înțelenite, el a primit o veste alarmantă de acasă: s-a îmbolnăvit grav tatăl...

★

Șeful brigăzii de tractoare din sovhozul nr.2 din raionul Groznen, Feodor Solomatin, aștepta de mult sosirea unui tractorist pentru locul vacant. Odată, trecînd pe la birou, a aflat că a fost angajat un tractorist.

— Unde-i? a întrebât bucuros Feodor.

Secretara directorului sovhozului a zîmbit cu înțeles:

— Nu te bucura prea mult!... Noul angajat este fără o mîna.

— Adică cum fără o mîna? se minună Feodor.

— Uite așa. N-o are decît pe cea stîngă.

— Doar stînga?! Și unde-i acest așa-zis tractorist?

— S-a dus spre satul Konev să-și ia în primire tractorul.

— Ce tractor? Chiar acela scos din uz?...

Fraților, n-a fost încă la noi tractorist care să fi lucrat pe el și să nu-l fi blestemat. Nu, nu va reuși să lucreze pe el...

Cît de mare i-a fost însă uimirea brigadierului cînd, a doua zi, în liniștea serii, din partea satului Konev se auzi pe neașteptate huruitul regulat al tractorului.

— O adevărată minune! exclamă Feodor și, nedînd crezare propriilor sale urechi, alergă în întîmpinarea tractorului care se apropia.

Era, într-adevăr, un vechi tractor „DT-54”, pe care îl disprețuiau atît de mult tractoriștii din sovhoz.

Feodor întinse mîna, și tractorul se opri.

— Tu ești cel nou? l-a întrebât el pe tractorist.

— Da, răspunse, zîbind, tînărul și-și spuse numele.

— Am auzit despre tine la birou, a spus Feodor, stringîndu-i mîna stîngă. Cum ai reușit să pui la punct această epavă? Ai parcurs peste 40 de kilometri. La noi nimeni nu a reușit să facă cu el mai mult de un kilometru pe zi.

— M-am învățat cu el, a răspuns simplu Vladimir.

— Cum l-ai făcut să funcționeze? Motorul nu avea un cilindru bun.

— Am pus unul nou...

— Ai pus un cilindru?! Uimirea lui Feodor nu avea margini. Cum?... Și arăta cu capul spre proteză.

Sprîncenele stufoase ale lui Vladimir s-au împreunat în semn de nemulțumire.

— Uite ce-i, tovarășe brigadier, a spus el grav, despre mîna mea, te rog, nici un cuvînt. Și pe ceilalți nu-i sfătuiesc să vorbească despre asta.

„În regulă! — se gîndi, bucuros, Feodor. De un asemenea tînăr aveam nevoie”.

★

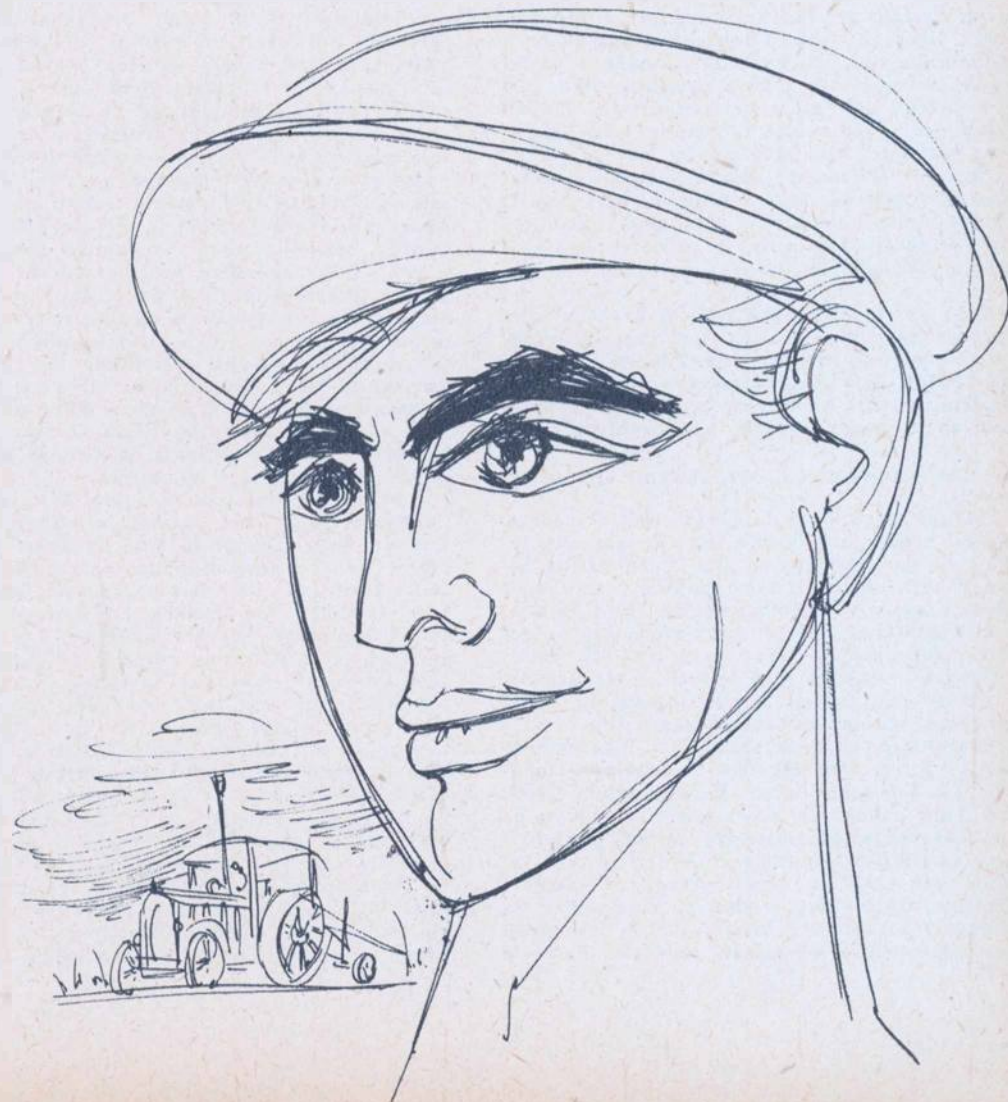
Ne aflăm în casa lui Vladimir. El îl ține pe genunchi pe fiul său, Serioja, în vîrstă de doi ani, și urmărește, zîbind, discuția animată dintre soția sa, Violeta, și prietenul său, Feodor Solomatin.

...Pe Violeta a întîlnit-o pentru prima oară la școală, la o serată închinată sărbătoririi Marelui Octombrie. Fata, oacheșă, veselă, i-a plăcut de îndată datorită sincerității și fermității sale de caracter. Nimic nu trăda că nutrește față de el un sentiment de compătimire sau milă. El, care avea dreptul la indulgență, se temea de această indulgență ca de foc.

Vladimir tace și-și privește cu drag soția. Ochii săi albaștri reflectă o bucurie calmă.

Apoi, în discuție intervine și Volodi. Ei vorbesc de-a valma, întrerupîndu-se unul pe altul, dintr-o dată despre multe lucruri: și despre universitatea de științe agro tehnice pe care o frecventează Vladimir și Feodor, și despre treburile brigăzii, și despre apropiata intrare a lui Vladimir în rîndurile partidului.

Viața decurge normal și în siguranță. Așa cum trebuie să fie.



# CHIPUL TINĂR AL STATULUI MALI



Am vizitat Republica Mali, am admirat animația care domnește în orașul Bamako, străvechile moschei ale legendarului Tombuctu, am înfruntat cu vaporul maiestuoasele valuri ale fluviului Niger, am străbătut într-o caravană de cămile ținuturi întinse pînă la pămînturile triburilor nomade tuarege, din inima deșertului, i-am văzut pe țărani săpînd canale de irigație, am vorbit cu planta-

torii de arahide, cu vinătorii din savane. Într-un cuvînt: am făcut cunoștință cu poporul, astăzi liber, în luptă cu moștenirea apăsătoare a colonialismului, construindu-și acum o patrie nouă. De multe ori mi s-a pus întrebarea: „Ce ți-a plăcut mai mult în îndepărtatul Mali?” Răspunsul meu a fost totdeauna: „În primul rînd tineretul, tineretul acestei țări!”

Într-adevăr, nu voi uita niciodată entuziasmul incandescent din inimile acestor tineri, cărora independența le-a dat aripi, nu-i voi uita pe acești tineri plini de arderea de a face mereu mai mult, mereu mai bine pentru patria lor.

Cele trei portrete, sau mai de grabă schițe, care urmează mai jos, nu vor reuși să zugrăvească pe de-a-ntregul chipul tinăr al Republicii Mali, dar poate, asemenea unei alăturări de frînturi care alcătuiesc laolaltă un mozaic, vor da o imagine măcar aproximativă a sa.

## CÎNTĂ DESPRE TRECUT, PENTRU VIITOR

Sosirea ei pe lume nu a adus nici o bucurie. Astăzi însă toată lumea e fericită să o asculte. Ea este „privighetoarea din Mali”, fiica întregii țări. Vocea îi este limpede, dulce cînd cîntă despre dragoste, devine însă gravă, ascuțită atunci cînd cîntecul evocă lupta pentru independență. Cînd își termină cîntecele, aplauzele frenetice se amestecă totdeauna cu strigăte entuziaste, alte rugătoare: „Mai cîntă-ne, scumpa noastră Mogontafé!”

Mogontafé: nume de spaimă. El înseamnă de fapt: „Nimeni nu are nevoie de tine”. Tatăl său i-a dat acest nume. Este un nume crud, așa cum crudă era soarta care o aștepta pe nou-născută în familia acestui „griot”. „Griotul” este un cîntăreț popular al Africii, care rătăcește din ținut în ținut, mîngîind coardele instrumentului său n'goni și care cîntă la umbra arborilor cînd întreg satul se strînge în jurul său pentru a-i asculta baladele, cîntecele

de vinătoare, cîntecele vesele, cîntecele de dragoste fericită sau îndurerată. El este și purtătorul știrilor și povestitorul popular, adevărat agitator și actor, poet și recitator. Astăzi însă, funcțiunea aceasta străveche de povestitor înlocuiește în mare măsură ziarul pentru locuitorii Republicii Mali, unde analfabetismul, urmă a trecutului de asuprire colonială, depășește proporția de 90 la sută. Arta cîntăreților se transmite de secole din tată-n fiu. Și străbunicul, bunicul și tatăl lui Mogontafé au fost cîntăreți, așa că, bineînțeles, pentru a transmite mai departe această vocație, familia își aștepta un băiat. Din cauza aceasta „griotul” i-a dat fiicei sale numele acesta — „Nimeni nu are nevoie de tine”, nume exprimînd necazul și dezamăgirea sa.

Însă copilul acesta, primit cu amărăciune și nu cu bucurie, cum se obișnuiește, a dezmințit cele mai vechi tradiții. Era încă fetiță cînd vocea sa a devenit cunoscută departe. Vocea-i este ascultată de toți, astăzi, în Mali, și mii de tineri se strîng în jurul ei cu plăcere. „Mali este familia mea cea mare” — spune Mogontafé și ochii îi scînteiază ca vechile monede de aur pe care le poartă în păr și ca flacăra roșiatică a lanțului fin cizelat care îi strălucеște pe pielea brună. Îmi spunea aceste cuvinte cînd stăteam de vorbă în grădina primăriei din Kayes. Tocmai se terminase sărbătoarea prieteniei în cinstea președinților celor două state africane, Mali și Guineea, Modibo Keita și Sékou Touré, în cursul căreia cîntăreața Mogontafé Sako a cîntat despre trecut și viitor.

A cîntat despre trecutul țării sale, despre Sundryata, împăratul legendar al străvechiului imperiu Mali. Orașul în care avea loc sărbătoarea, cel mai însemnat din regiunea occidentală a țării, nu mai fusese pînă atunci martorul unei asemenea manifestări. La început, defilarea pionierilor, ale căror cravate roșii, galbene și verzi alcătuiau culorile naționale ale țării, pe urmă elevii mai mari, care au trecut cu pași fermi prin fața celor doi președinți. Apoi a fost rîndul tinerilor țărani, cu sapa pe umeri, al brigăzilor de apărare, flăcăii în cămași albe, cu banderole la mînă, escortați de călăreți și urmați de vinători care își descărcau armele în aer în fața tribunei de onoare. Au răsunit salve de pușcă, și fumul prafului de pușcă colora în violet norii de praf. Piața era înșesată de lume, răsunau fără încetare tam-tamurile (piei întinse pe trunchiuri scobite de copaci), tinerii se agitau într-un ritm frenetic. Orașul întreg în sărbătoare pulsa ca o inimă uriașă.

Se făcu apoi tăcere. Vocea lui Mogontafé își luă avînt. Mii de fețe negre se întorceau spre cîntăreața, cuprinse de o uimire aproape religioasă. Nu mai clintea nimeni; se lăsa încet praful. Cînta „privighetoarea din Mali”. Și tineretul țării, viitorul ei, o asculta.

Mali se apleacă acum cu evlavie spre străvechiul lui trecut. Culege de aici forțe: din luptele eroice ale istoriei sale. Conștiința sa națională s-a întărit cu respectul față de marile personalități ale trecutului. Mogontafé a cîntat despre Sundryata: „Picioarele tinărului înțepeniseră. Maică-sa, Songolon, îi implora în zadar pe vraci să-i vină în ajutor fiului său, care se țira pe pămînt. Veni însă ziua cînd Sundryata se ridică în picioare: membrele își recăpătaseră vigoarea: smulse din rădăcini un boabab. Și atunci, Songolon, cuprinsă de bucurie, a început să cînte...”

Mogontafé face să vibreze corzile lirei sale. Cîntă bucuria mamei eroului legendar: „Magi, aruncați-vă măștile! Nimeni nu mai are nevoie de vana voastră putere. Dansați, țărani! Fii fericit, popor al meu! S-a ridicat Sundryata! Sundryata merge!”

Și toată lumea simțea că aceste cuvinte simbolizează soarta țării care cîntă astăzi prin vocea de privighetoare a cîntăreței sale.

## FEROVIARUL DIN BAMAKO

Soarele arde afară, căldura este aproape înăbușitoare în odăița Sindicatului muncitorilor feroviari din Bamako. Mi-e sete. Cer puțină apă. Cînd am băut primul pahar de apă răcoritoare, un muncitor, Dumbia, îmi spune: „Vezi, și asta este o cucerire a independenței, faptul că tu bei apă aici, alături de noi!”

Sînt surprins: fără îndoială, este o exagerare. Stau aici, împreună cu muncitorii feroviari din gara Bamako, vorbim despre timpurile colonialiștilor, despre schimbările petrecute după cucerirea independenței. Cum ar putea un pahar de apă, un simplu pahar cu apă, să fie rezultatul independenței țării? „Nu, nu este de loc o exagerare — răspunde la întrebarea mea un tinăr muncitor. Colonialiștii nu ar fi acceptat niciodată un pahar cu apă din mîna unui negru. Nici măcar setea nu-i apropia de noi!”

Vorbim despre asta mai departe. Ascult povestiri, mai vechi și mai noi, al căror miez este întotdeauna apă; citeodată e vorba de numai cîteva picături de apă limpede sau tulburată de noroaie, dar mereu revenim la apă,

la apa atât de importantă pentru viața Africii; și paharul de apă pe care mi l-au întins adineuri reamintește aceasta. Fassoko Dumbia, mecanic la serviciul de întreținere, mă privește surzind când bea dintr-o singură înghițitură apa proaspătă. El își amintește de timpurile, astăzi pentru totdeauna apuse, când trebuia să lupti pentru fiecare picătură de apă, de timpurile când apa era un mijloc de intimidare, o armă pentru a umili oamenii. De timpurile când...

Însă prefer să vă povestesc lucrurile așa cum mi le-a povestit și mie tânărul muncitor din Bamako. Feroviarul lucra la calea ferată în apropiere de Kita. Pentru francezi se aducea apă la gheață dintr-un vagon special. Pentru muncitorii africani se aducea din satele cele mai apropiate, atunci când era de găsit și acolo. Când puful se usca, îi lăsa să sufere de sete. Muncitorii lucrau la vreo 500 m de rezervorul de apă a cărui cheie era păstrată de șeful gării. Fiecare bucată de 100 km de cale ferată avea un șef francez. El își uda grădina cu apa din rezervorul apropiat, însă ținea robinetele cu grijă încuiate. Zilnic i se aducea gheață, pentru a-și ține la răcoare berea și apa. Muncitorii nu aveau dreptul decât la apa roșiatică, noroioasă dintr-un puț vechi. Sindicatul a cerut apă proaspătă pentru oameni. Șeful francez a replicat că trebuiau să bea ce aveau. Muncitorii au trimis o mostră din apa pe care erau siliți să o bea, pentru analiză medicală, în Capitală. Răspunsul laboratorului a venit după trei luni: apa nu trebuia băută. Numai așa s-a ajuns la închiderea puțului. S-a dat apoi ordin să se asigure apă filtrată pentru muncitori.

Lucrurile acestea s-au petrecut la Tukoto... Un tânăr muncitor de 17 ani muncea la căile ferate. Suferea de friguri, avea febră mare. Medicul îl certa însă; după părerea lui singura boală de care suferea negrul era lenea. Băiatul avea febră de 40 de grade. I s-au dat atunci două pilule de aspirină.

Îl întrerup pe povestitor: fără îndoială, voia să spună chinină, chinina este un medicament indispensabil în Africa neagră și eu însumi am înghițit ca măsură de precauție una sau două tablete din aceasta.

Însă Dumbia nu s-a înșelat: voia să spună într-adevăr aspirină. Lucrurile acestea s-au petrecut în 1943, când nu se găsea chinină, și în nici un caz nu li se dădea africanilor. Europeanii care lucrau la această cale ferată primeau câte 50 de tablete pe săptămână, iar africanii nici una.

Deci tânărul din Tukoto a primit niște tablete de aspirină și a plecat în căutarea apei, spre a le înghiți. Se duse în gară, însă acolo

robinetul se găsea într-o încăpere unde africanii nu aveau voie să intre. Șeful de gară trăsese o conductă pentru a uda acoperișul, spre a mai scăpa astfel de căldură. Cu apa care se scurgea de pe acoperiș el își stropea florile din grădină. Băiatul, scuturat de friguri, trecea pe sub streșină, căutând să strângă câteva picături de apă în căușul palmelor. Tocmai în momentul când voia să-și înghită medicamentul apăru șeful gării, strigând la el: „Banditul, nu-mi fura apa de la florile mele!“. Și-l alungă...

Muncitorii care ascultă alături de mine dau din cap cu tristețe: da, așa stăteau lucrurile. Așa se purtau cu ei. Așa era viața pe vremea aceea.

Astăzi nu mai există discriminare rasială. În trecut, ziua de lucru a europenilor era de 4 ore pe zi. Dimineața de la 8 la 10, după-amiaza de la 4 la 6. Ziua africanilor era dublă: 9 ceasuri. De la 7 dimineața la 12 și de la 2 după-amiaza la 6 seara. Pe o căldură de nesuportat. Astăzi, ziua de lucru este egală pentru lucrătorii francezi și africani. Diferența de salarii — care pe vremuri fusese enormă — a scăzut. Africanizarea căilor ferate a atins 95 la sută. Printre cei 2 600 de muncitori feroviar nu mai există decât câteva zeci de francezi. Plecarea lor nu a provocat nici un fel de dificultăți; dimpotrivă, căile ferate din Mali funcționează mai bine decât oricând în trecut. S-a lansat o campanie pentru a extinde singura cale ferată din țară și muncitorii au înțeles că lucrau pentru ei, pentru țara lor. Sindicatul a organizat un curs pentru a-i învăța să scrie și să citească. „Ce fericiți sint că pot să învăț — îmi spune surzind Fassoko Dumbia. Înainte ne expuneam la pușcărie, la concediere; astăzi nu mai trebuie să ne temem de așa ceva. Șeful meu lucrează alături de mine. Sint plătit după munca mea și după pregătirea mea. Nimeni nu are vreun drept mai mare decât al meu pentru că culoarea pielii sale ar fi deosebită de a mea. Nimeni nu mă mai poate umili. Pentru toți, independența înseamnă libertate și, de asemenea, perspective“.

#### UN ÎNVĂȚĂTOR ÎN DEȘERT

Am lăsat în urma noastră arbuștii pitici ai savanei. Automobilul nostru merge mai departe, găfind, prin nisip, undeva în regiunea deșertului, la vreo 60 km la nord de Gundam. Printre colibele joase ale unui trib de nomazi, o singură casă: școala nomadă a tribului tuareg Kel-antessar.

Învățătorul este un om uscățiv, cu pielea măslinie, aproape un adolescent; are 22 de ani,

însă pare mai tânăr, seamănă mai mult cu un student. E plin de entuziasm. Sub braț are o legătură de cărți. Mă salută inclinându-se, mă ia de mână pentru a mă conduce la școala lui. Merg cu oarecare greutate prin nisipul acesta mișcător, nu sint obișnuit, însă tânărul pare să zboare pe această pinză tremurătoare. Pe drum află că numele său este Mohamed Ali ag el Mehdi, adică tânărul institutor este Mohamed Ali, fiul lui Mehdi.

Numărul elevilor săi corespunde cu propria sa vîrstă. Școala aceasta nomadă este nouă, a fost construită după cîștigarea independenței, pentru a trezi gustul de învățatură în rîndul triburilor nomade din această regiune. Pentru ca păstorii să-și trimită băieții și fetele la școală, au fost trimiși în aceste regiuni numeroși institutori.

Se aud vocile copiilor. Mă opresc un moment să ascult, surzind, dar și pentru a-mi trage sufletul... Vocile încetează dintr-o dată, copiii au privit de bună-seamă prin rogojinile dintre camere și au văzut un străin. Apoi mă salută în cor: „Pacea să fie cu tine!“.

Mohamed Ali este fericit. Eu sint primul oaspete străin la această școală din pustiu și n-am venit chiar de oriunde! Copiii îmi arată tot ce știu și apoi vizitez școala: o singură încăpere mai mare, bănci de lemn, o tablă. Pe terasă, lângă sala de clasă și prevăzut cu niște perdele de rogojini, un pat foarte simplu, o masă cu o carafă și o lampă cu petrol; în spate, lângă perete, un teanc de cărți. Aici locuiește învățătorul.

Sintem la marginea deșertului. Mai încolo nu mai există drumuri, doar câteva cărări prin nisip și urmele cămîlelor, și acestea doar pînă începe să bată vîntul. De aici nu se mai vede nimic altceva decât virful scund al colibelor ridicate în nisip și, din timp în timp, la orizont, silueta caravelor de cămîle, cițiva palmieri sub cerul imens — și totuși Mohamed Ali ag el Mehdi este fericit, radiază de fericire.

Cînd îmi iau rămas bun, Mohamed Ali îmi strînge mîna, îmi suride și ca amintire îmi spune o frază, pe care nu trebuie s-o uit, pentru că este un mesaj. Transmit acum acest mesaj, pronunțat în nordul Gundamului, în fața ușii unei școli nomade dintr-o așezare tuaregă: „Amintiți-vă că sintem aici, că ne îndreptăm privirile spre voi, că avem o sete imensă de a cunoaște, de a învăța și că această sete este asemănătoare cu cea a nisipurilor care așteaptă ploaia binefăcătoare“.

ISTVAN RUDNYÁNSKY

Tînăr feroviar din Bamako



Exerciții de gimnastică ale elevilor din Segu





ITALIA

## nuova generazione

### CONDIȚILE DE VIAȚĂ ALE TINERETULUI MUNCITOR

Paralel cu intrarea în producție a unor contingente puternice de tineri și tinere s-a intensificat acțiunea patronatului de opoziție față de orice modificare a vechilor acorduri contractuale care ar putea consfinți dreptul tinerilor și tinerelor la recunoașterea unei calificări corespunzătoare funcțiilor pe care le ocupă în întreprindere și care ar impune lichidarea discriminărilor rasiale pe vârste și sexe.

A existat și continuă să existe și azi, într-o măsură oarecum diferită, o acțiune a patronatului și forțelor politice care-l reprezintă menită să creeze situații de inferioritate pentru noile contingente de oameni ai muncii tineri în chiar momentul stabilirii condițiilor lor de angajare. Momente hotărâtoare ale acestei manevre, împotriva căreia au luptat sindicatele unitare și Confederația Generală a Muncii, au fost: acordurile interfederale din 1954, semnate numai de C.I.S.L. și U.I.L. (sindicatele social-democrate și catolice - n.n.), care, în afară de faptul că nu modificau condițiile discriminatorii dinainte, introduceau o adăncire a acestor discriminări, ridicând nivelul de vîrstă necesar obținerii salariului maxim de la 18 la 20 de ani; refuzul majorității guvernamentale din acea perioadă de a fixa, prin lege, clauze și criterii care să permită stabilirea unor salarii minime pentru ucenici; refuzul constant al patronilor de a accepta de drept

și de fapt egalitatea salariilor pentru femei; „surzenia” guvernelor democrat-creștine la cererile marilor mase de oameni ai muncii, care, din inițiativa C.G.M.I. și a mișcării democratice, luptau pentru a obține desființarea progresivă a diferențierilor regionale (zonale) în retribuția muncii.

O altă cale urmată de patroni pentru a impune salarii discriminatorii este tendința de a menține pe tineri și tinere la nivelul cel mai scăzut de calificare (ucenic sau muncitor manual).

S-a concretizat astfel o „structură contractuală” orientată, în toate elementele sale fundamentale, spre stabilirea unor condiții discriminatorii de salarizare, cu reduceri în raport cu salariul de bază (pe trei grupuri de vîrstă): 14-16 ani, 16-18 ani și 18-20 de ani, pentru care acordul din 1954 prevedea reduceri de la 10 pînă la 40-45% pentru tineri și de la 30 la 45-50% pentru tinere, precum și reduceri similare în ceea ce privește celelalte venituri (prime, indemnizații etc.), stabilind în același timp calificările cele mai joase pentru tineri și împiedicîndu-i adesea să treacă la niveluri superioare de calificare.

Tot atît de răspîndite sînt discriminările în sectorul funcționăresc, unde, în afara tendinței de menținere a tinerilor la cele mai joase calificări, există șase grupuri de discriminări salariale pe vîrstă (care merg pînă la 21 de ani).

Dacă apoi se ține seama și de faptul că asupra condițiilor de muncă ale tinerilor apasă și contractele de angajare cu termen scurt, clauze ca aceea privind concedierea tinerelor care se căsătorește și munca la domiciliu, apar cu toată claritatea situația precară a maselor de tineri muncitori și muncitoare, poziția de inferioritate în care patronii încearcă să le mențină.

Numărul de șomeri, care rămîne în jurul cifrei de 1 400 000, dintre care 440 000 sînt oameni în căutarea primului loc de muncă

(cifre care demonstrează caracterul cronic al fenomenului, mai cu seamă în sud și în regiunea insulelor), fluctuația miinii de lucru provocată de dubla emigrare a populației muncitoare din sud și din mediul rural către centrele industriale din nord și peste graniță, în căutarea unui loc de muncă mai stabil și de o calificare mai înaltă, sînt, alături de nivelul profesional scăzut al unor largi mase de muncitori, factorii care influențează în mod negativ asupra nivelului salarial al clasei muncitoare.

R.D. VIETNAM

# Jeunesse DU VIETNAM

### PRIETENIA I-A SALVAT VIAȚA

*Era într-o zi de iunie. Un mare incendiu a izbucnit la spitalul din Bac Giang, la 50 km nord-est de Hanoi. Por-nis spontan din sala de operații, focul a cuprins rapid întregul spital. Infirmiera Nguyen Me Hanh, ocupîndu-se cu salvarea bolnavilor și a bunurilor spitalului, a suferit arsuri grave pe tot corpul. Starea sa era gravă. Ea a fost transportată de urgență la spitalul Phu Doan din Hanoi. Acolo, profesorii de specialitate, după ce au examinat-o, au ajuns la următoarea concluzie:*

— Salvarea lui Ngu-

yen cere găsirea unor oameni care să consimtă să doneze din pielea lor pentru grefe.

Cine vrea să facă un asemenea gest? Această întrebare a făcut inconjurul provinciei Bac Giang.

Tinerii de aici au fost foarte impresionați de soarta infirmierei. În adunări convocate din inițiativa organizației locale a Uniunii Tineretului Muncitor din Vietnam, ei au hotărît:

— Noi sîntem de acord să facem un asemenea sacrificiu pentru salvarea vieții lui Nguyen Me Hanh. Ea trebuie salvată cu orice preț.

Cei mai mulți dintre acești tineri nici n-o cunoșteau pe infirmieră. Dar toți se considerau tovarășii ei, prieteni. Mașini în viteză transportau spre spitalul Phu Doan tineri și tinere din Bac Giang pentru a fi examinați înainte de a dona bucdși din pielea lor. Dar nu e suficient să te oferi pentru aceste grefe: anumite cerințe de ordin medical se impun aici. Trebuie ca pielea să se potrivească cu cea a bolnavului.

Tîndra Nu, din serviciul spitalului din Bac Giang, a fost prima care a putut oferi grefe. Ca orice fată, șinea la frumusețea ei și se temea de suferințe fizice. Dar iată-o pe masa de operație, spunînd cu curaj medicilor:

— Îmi e frică de dureri, desigur. Dar gîndindu-mă la Hanh ca tovarășă, ca prietenă, voi învinge durerile. Pentru ca s-o salvez fac orice.

Și astfel arsuri grave de pe corpul infirmierei au fost acoperite cu bucdși din pielea lui Nu.

După ea alți doi tineri au făcut acest sacrificiu: Ngoc, dintr-o instituție medicală a regiunii Bac Giang, și Hua, muncitor la imprimăria Hoang hoa Tham.

Cînd ziaristii au venit să-i vadă la spital, unde au trebuit să rămînd un timp, tinerii le-au spus:

— Sîntem fericiți că am putut contribui la salvarea vieții lui Hanh, tovarășa noastră asit de dragă.

Iar aceasta, la rîndul ei, profund emoționată în fața afecțiunii prietenilor, a adăugat:

— Tovarășii și prietenii mei au suportat dureri, și-au sacrificat frumusețea pentru mine. Aceasta n-o voi uita niciodată. Numai un regim social ca al nostru poate educa asemenea oameni animați de un înalt spirit de solidaritate.

TAT VINH

**VERA  
PANOVA:**

## „Roman sentimental”

„Romanul sentimental” al Verei Panova este un roman al adolescenței și al tinereții care se călesc. Cartea descrie perioada începutului construcției pașnice din Uniunea Sovietică, perioada când, paralel cu marile uzine, se făurea și noua conștiință a omului eliberat de către Revoluție, conștiința socialistă; conflictele acestui roman se petrec pe frontul luptei pentru conștiința nouă, și de aceea sînt mai puțin spectaculoase, dar nu mai puțin ascuțite.

Ceea ce caracterizează în primul rînd noua carte a talentatei scriitoare sovietice este capacitatea deosebită de a evoca atmosfera romantismului revoluționar, în manifestările lui cele mai specifice ale epocii respective. Eroul principal al romanului, scriitorul Sevastianov, își amintește cu duioșie de primii ani ai activității sale revoluționare, de orașelul de provincie în zilele ce au urmat încetării războiului civil, de transformările care asaltau locurile și oamenii. Alături de comuniști, conduși de aceștia, comsomoliștii erau sufletul acestor transformări.

Sevastianov își amintește cu emoție de prietenul său Seomka Gorodnički, neobosit propagandist al adevărului științific și al educației ateiste, de demonstrațiile alegorice împotriva ultimatumurilor imperialiste, de discuțiile nesfîrșite pe temele moralei comuniste, de combaterea activității cenaclurilor poezilor decadenți, de plimbările cu prietenii, cu Seomka, cu Zoia mare și Zoia mică, cu cele două fete care se numeau „electrificarea” și „baricada”.

Lui Șurka Sevastianov nu i-a fost dat să cutreiere călare stepe, lovind în goana șarjei cu paloșul pe gardiștii albi și pe panii polonezi. Dar el a ajuns scriitor-luptător comunist fiindcă a trăit din plin revoluția și a știut să-și biruie cu bărbăție drama lui, mai mică, dar nu lipsită de durere. Sevastianov a străbătut un drum greu ca simplu activist de Comsomol, ca difuzor de presă ce căra în spinare și cu bicicleta ziare, apoi ca ziarist în anii plini de sacrificii ai începutului construcției socialiste. Nu mai puțin a avut el de luptat ca educator al propriei sale conștiințe, ca modelator al talentului său, după cum nu ușor i-a fost să-și înăbușe dragostea pentru Zoia cea mare, care s-a dovedit a fi un om fără conștiință. Dar el a biruit fiindcă a fost devotat cauzei partidului și poporului. În tot ce a făcut a pus mai presus datoria sa de comunist.

De aceea, povestea lui Sevastianov este povestea generației sale, a generației care va urma vechii gărzi comuniste făuritoare a Revoluției, a generației care a construit socialismul, a învins în Marele Război de Apărare a Patriei și construiește acum, împreună cu noul tineret, comunismul, sub conducerea gloriosului Partid Comunist al Uniunii Sovietice. Iubitorii literaturii sovietice știu că Vera Panova ocupa un loc aparte printre scriitorii din U.R.S.S. prin lirismul și gingășia prozei sale, prin finețea analizei sale psihologice. Iată calitatea ce se afirmă din plin și în acest roman, roman al tinereții comuniste, roman ce scoate la iveală toată poezia profundă a acestei tinereți. Iată de ce este de recomandat tinerilor noștri să citească această carte, care poate aduce o prețioasă contribuție la educarea lor.

MIRCEA ANDREI



**CĂ CITIM**

### LITERATURA ROMÂNĂ

*romane, povestiri, nuvele*

- I. CĂLUGĂRU — *Copilăria unui netrebnic* — roman. Prefață de D. Cesereanu. Colecția „Biblioteca pentru toți” nr. 132. Editura pentru literatură, 336 pagini — 5 lei.
- ZAHARIA STANCU — *Jocul cu moartea* — roman. Editura pentru literatură, 304 pagini — 5,10 lei.
- ASZTALOS ISTVÁN — *Duminică cu dragoste*. Povestiri și nuvele. Traducere din limba maghiară de Ion Urcan, Constantin Olariu. Prefață de Ion Oarcășu. Colecția „Biblioteca pentru toți” nr. 131. Editura pentru literatură, 408 pagini — 5 lei.
- D.R. POPESCU — *Zilele săptămînii* — roman, ediția a II-a. Editura tineretului, 248 pagini — 5,15 lei.
- P. VINTILĂ — *Cei 45*. Povestiri. Coperta și vignetele de Petre Vulcanescu. Colecția „Cartea ostașului”. Editura militară, 96 pagini — 3 lei.
- CHIRIL TRICOLICI — *Oameni fără identitate* — roman. Editura tineretului, 336 pagini — 6 lei.

### Versuri

- ION BĂNUȚĂ — *Am rechemat iubirea*. Ilustrații de A. Stoicescu. Editura tineretului, 144 pagini — 7,60 lei; 12,20 lei cartonat.
- DAN DEȘLIU — *Poezii* — prefață de I.D. Bălan. Colecția „Cele mai frumoase poezii” nr. 43. Editura tineretului, 128 pagini — 3 lei.
- ION BRAD — *Mă uit în ochii copiilor*. Coperta și ilustrațiile de Iulian Olaru. Editura pentru literatură, 164 pagini — 7 lei.

### LITERATURĂ UNIVERSALĂ

- W. SHAKESPEARE — *Romeo și Julieta*. Hamlet. Colecția „Biblioteca pentru toți” nr. 130. Editura pentru literatură, 362 pagini — 5 lei.
- P. KESSEL — *Inamicii publici*. În românește de Al. Dumitriu-Păușești. Coperta de D. Ionescu. Cuvînt înainte de Savin Bratu. Colecția „Meridiane”. Editura pentru literatură universală, 336 pagini — 5,70 lei.
- G. BERIOZKO — *Mai tare ca atomul* — roman. Traducere din limba rusă de A. Lambrino și N. Stoian. Ilustrațiile de L. Alămaru. Editura militară, 444 pagini — 11 lei.
- CARLO MONTELLA — *Cu limuzina în paradis*. Nuvele și schițe. Traducere din limba italiană de Adriana Lăzărescu. Studiu introductiv de Despina Mladoveanu. Colecția „Meridiane”. Editura pentru literatură universală, 208 pagini — 3,05 lei.

# CE VOM VEDEA

LA TEATRUL PENTRU  
TINERET ȘI COPII

## ÎN ACEASTĂ STAGIUNE...

**A** trebuit să așteptăm un timp înainte de a putea vorbi cu tov. D.D. Neleanu, directorul Teatrului pentru tineret și copii din București. Amabila noastră gazdă s-a scuzat, explicându-ne că a participat la o ședință a consiliului artistic unde s-au pus la punct câteva măsuri în vederea deschiderii noii stagiuni, s-au stabilit distribuțiile citorva noi piese, în așa fel încît din prima zi de după vacanță activitatea să înceapă din plin.

— Ce ne puteți spune în legătură cu cea de-a treia stagiune a teatrului, pe care vă pregătiți s-o deschideți?

— Am putea spune multe, ne-a declarat tov. D.D. Neleanu, dar probabil că nici timpul și nici spațiul de care dispuneți nu ne vor îngădui, așa că ne vom mulțumi cu ceea ce este esențial. Mă refer la faptul că vom continua să acordăm o atenție primordială în activitatea noastră problemelor educației tineretului în spirit comunist. Atît

piesele pe care le-am ales, cît și spectacolele care vor fi puse în scenă vor urmări insuflarea unor idei nobile și generoase tinerilor spectatori, creșterea lor în spiritul dragostei față de patrie și partid, față de cauza desăvîrșirii construcției socialiste în patria noastră.

La sala de tineret, de pildă, stagiunea se va deschide cu piesa „Oceanul”, a cunoscutului dramaturg sovietic Aleksandr Ștein. Este o piesă care, povestind despre viața marinarilor sovietici, despre vite-

ria lor în slujba apărării granițelor maritime ale U.R.S.S., dezvoltă la tinerii spectatori sentimentele patriotice, sentimentele prieteniei și tovarășiei de tip comunist. Din distribuția acestei piese fac parte artiști ca Ionescu Gion, Stamate Popescu, Constantin Codrescu, Leopoldina Bălănuță, Doina Tuțescu, Jana Gorea și alții.

Intenționăm, de asemenea, să includem în repertoriul nostru o lucrare a marelui dramaturg progresist german Bertholt Brecht, care, după cum se știe, a deschis căi noi în arta teatrală. Probabil că ne vom opri asupra piesei „Mutter Courage”, care, tratînd un episod din istoria Germaniei, desprinde prețioase învățăminte despre dezastrelle războiului, despre necesitatea luptei pentru pace.

Bineînțeles însă, așa cum am făcut și pînă acum, vom da cea mai mare atenție repertoriului contemporan. De aceea prezentăm o piesă a dramaturgului bulgar Angelo Wagenstein, o satiră la adresa naționalismului burghez, precum și o comedie a tînărului scriitor cehoslovac Oldrich Danek, dedicată educației morale a băieților și fetelor, dezbaterii problemelor cinstei, dragostei, sincerității în socialism. Dintre autorii romîni

# ... ȘI CE VOM ASCULTA

De vorbă cu trei  
tineri dirijori:

MIRCEA BASARAB  
IOSIF CONTA  
EUGEN PRICOPE

**C**urînd, sălile de concert de pe cuprinsul întregii țări își vor deschide porțile și o nouă stagiune va începe.

În Capitală și provincie, la ora aceasta principala grijă a șefilor de orchestră este aceea de a întocmi programele unor concerte simfonice care să înglobeze în repertoriul formațiilor noastre muzicale lucrări de mare valoare artistică, menite să cultive la oamenii muncii gustul pentru frumos.

Amplele discuții care au avut loc recent în presa de specialitate au demonstrat tuturor membrilor orchestrelor simfonice, dirijorilor noștri necesitatea de a împropăta neconținut repertoriul simfonic.

În ce măsură răspund tinerii noștri șefi de orchestră acestui

deziderat, ce noi lucrări vor prezenta ei în noua stagiune muzicală? Iată întrebarea cu care ne-am adresat dirijorilor Mircea Basarab de la Filarmonica de stat „George Enescu”, Iosif Conta de la Orchestra simfonică a Radioteleviziunii și Eugen Pricope de la Filarmonica de stat din Bacău.

„Mi-au plăcut și am căutat întotdeauna să-mi apropii numai acele lucrări în care sînt vizibile căutarea creatoare, dorința de a aborda o tematică profund actuală, transmisă într-un limbaj înaintat și personal — ne-a declarat maestrul Mircea Basarab.

Pentru viitoarea stagiune, toate gândurile mele se îndreaptă spre lărgirea repertoriului cu o serie de lucrări de reală valoare din creația muzicală contemporană, care să răspundă unor asemenea obiective. Printre acestea amintesc: Simfonia a IV-a de Sigismund Todușă, Simfonia a X-a de D. Șostakovici, Simfonia brevis de Cornel Țăranu, Simfonia în 3 părți de Igor Stravinski, Cantata «Supraviețuitorul de la Varșovia» de A. Schönberg, Suita din baletul «Spartacus» de Hacıaturian, Oratoriul «Regele David» de

A. Honegger, Simfonia a VII-a de S. Prokofiev — sînt cîteva dintre piesele simfonice care se află în prezent pe biroul meu de lucru și care vor fi prezente curînd și pe pupitrul dirijoral al filarmonicii.”

Nu mai puțin interesant este programul de prime audiții pe care-l pregătește pentru noua stagiune Iosif Conta, primul dirijor al Orchestrei simfonice a Radioteleviziunii.

Ca și în alte stagiuni, Iosif Conta se ocupă în mod special de creația simfonică romînească, de programarea unor prime audiții romînești. La pupitrul Orchestrei simfonice a Radioteleviziunii, tînărul dirijor va prezenta astfel în noua stagiune, pentru prima oară publicului nostru, lucrări ca Simfonia a II-a de Ion Dumitrescu, Simfonia a II-a cu cor de Gheorghe Dumitrescu, o Suită pentru orchestră de Ovidiu Varga, piesa simfonică „Vis cosmic” de Th. Grigoriu ș.a.

Programul studiat pentru noua stagiune de Iosif Conta se mai completează cu cîteva noi lucrări din creația contemporană, ca o-

pera „Prințul Barbă-Albastră” de B. Bartok, pentru un concert-spectacol, Simfonia I de Kodaly, „Les noces” de I. Stravinski, „Șase piese pentru orchestră” de A. Berg, „Suita scită” de Prokofiev, Simfonia a IV-a de D. Șostakovici, precum și un ciclu de „concerte grossi” de Vivaldi, un concert dedicat suitelor lui Bach și un ciclu de concerte Brahms.

„Pentru noua stagiune muzicală — ne-a declarat Eugen Pricope —, gândurile mele se îndreaptă spre o masivă programare, atît în cadrul concertelor Filarmonicii din Bacău, cît și al altor orchestre simfonice pe care voi avea prilejul să le dirijez, a lucrărilor aparținînd perioadei preclasice sau clasicismului timpuriu.

Cataloge editurilor muzicale din întreaga lume ne-au pus de curînd la dispoziție zeci de lucrări de cea mai înaltă valoare artistică aparținînd compozitorilor din această perioadă.

Ținînd seama de faptul că lucrez adesea în provincie, cu o serie de orchestre recent înființate, pentru care repertoriul simfonic elaborat în secolele al XVII-lea



lucram cu dramaturgi ca Dorel Dorian, Al. Popovici, Constanța Bratu, Aurel Storin și alții, care pregătesc piese inspirate din viața tinerilor muncitori, piese despre munca pentru fericirea poporului, despre hărnicia și puritatea morală a tinerei generații.

La sala de copii, în afară de un spectacol care va aduce într-o vizuine nouă pe scenă pe Chirița lui Alecsandri, vom pune în scenă o dramatizare după romanul „Micuța Dorrit” de Charles Dickens, precum și piesele sovietice „Petka în Cosmos” și „Copiii au crescut”, trând despre viața de școală, despre dragostea pentru știință, despre educarea în spiritul noii morale din fragedă tinerețe. De asemenea, o serie de scriitori pentru copii lucrează la piese destinate celor mici, vorbind despre viața pionierilor și școlarii, despre contribuția lor la munca pe ogoarele înfrățite ale gospodăriilor agricole colective.

După cum vedeți, ne străduim să pregătim o stagiune nu mai puțin interesantă decît cea care a trecut, în care preocupările noastre educative să dea un rod mereu mai bogat.

N. BULGĂRE

și al XVIII-lea este o reală școală de măiestrie, voi programa în viitoarea stagiune o serie de lucrări aparținînd vestitei școli de la Mannheim, compozitorilor italieni Sammartini, Bononcini, Vivaldi și mai ales o serie de piese ale compozitorilor clasici cehi Myslivecek, Benda, Mica ș.a., care au constituit pentru mine o adevărată revelație cînd le-am ascultat anul acesta în capitala R.S. Cehoslovace cu prilejul Festivalului «Primăvara la Praga».

Pe de altă parte, alături de lucrări aparținînd marelui repertoriu al veacului al XIX-lea, indispensabil oricărei orchestre, voi căuta să programez în noua stagiune în primul rînd o serie de lucrări aparținînd tinerei generații de compozitori romîni, «Concertino pentru orchestră» de Doru Popovici, «Concert pentru orchestră» de A. Stroe, «Concertul pentru pian» al lui Liviu Glodeanu ș.a., iar în al doilea rînd o serie de lucrări din literatura muzicală contemporană universală, ca Simfoniile a V-a și a VI-a de Prokofiev, «Patru invențiuni pentru orchestră» de Malipiero, spirituala suită «Burghezul gentilom» de R. Strauss ș.a.”.

I. SAYA



PE ECRANE!

## „Start spre necunoscut”

o producție „Lenfilm”

Actualitatea acestui film este încă o dată dovedită de recenta mare victorie a științei și tehnicii sovietice renumită prin zborul în spațiile siderale concomitent al celor două nave cosmice „Vostok-3” și „Vostok-4”, pilotate de Nikolaev și Popovici. Zborul în Cosmos în U.R.S.S. nu mai este o faptă singulară, un eveniment unic, el este însuși de o întreagă pleiadă de tineri, a devenit o adevărată profesiune. Tocmai aceasta scoate în relief filmul prin argumentele ce le furnizează eroului său, tînărul pilot Sazonov, care se pregătește să devină cosmonaut. Sazonov crede că este singurul ales să îndeplinească această misiune extraordinară (acțiunea se petrece înaintea primului zbor în Cosmos). De aici, și unele manifestări ale sale de individualism, orgoliu. Intre timp însă are loc istoricul prim zbor al lui Gagarin și atunci Sazonov înțelege că trebuie să-și dedice toate însușirile sale, eforturile deprinderii unei minunate profesii pentru care se pregătește, strîns unită, o minunată pleiadă de tineri sovietici.

Cu acest prilej o vom revedea pe talentata actriță sovietică Nina Dobrișeva, care a jucat în „Cer senin”.

## „Copilul și orașul”

o producție a studiourilor sovietice

Aici se dezbate problema răspunderii tinerei generații sovietice care va trăi în comunism. Foarte simpaticul elev Andrei Krutikov, care însă nu prea strălucește la învățătură, poartă același nume cu un frumos bulevard dintr-un oraș nou care a răsărit în stepă. De ce această cinste? Doar spuneam că băiatul, deocamdată, nu face nimic prin care să se distingă, să merite a fi onorat. Andrei a fost primul născut în acest oraș și de aceea numele său figurează pe plăcuța ce indică numele mîndrului bulevard cu case noi. Viața îl convinge însă pe foarte tînărul erou că onoarea obligă, înseamnă și răspundere. Iar cei ce se pregătesc pentru comunism, societatea care prețuiește mai presus de toate omul, nu au dreptul să rămînă mediocri.

## „Lașul”

o producție a studiourilor cehoslovace

Cunoscutul actor sovietic Oleg Strijenov și Daniela Smutna, pe care am văzut-o în „Romeo, Julieta și Intinericul”, sînt doi dintre eroii principali ai acestui film inspirat din lupta antifascistă a poporului Cehoslovaciei. Conflictul urmărește transformarea mentalității unui intelectual cu vederi înguste, individualist, dar cinstit, care în cele din urmă se convinge că unui om adevărat nu-i poate fi indiferentă soarta poporului său, că dușmanii acestuia sînt propriii lui dușmani.

## „Vintul sudului”

o producție a studiourilor italiene

Filmul acuză faimoasa organizație teroristă, de tip fascist din Sicilia, „Mafia”. Autorii de fapt ai crimelor și ororilor la care se dedau sînt nobilii din conducerea ei. Cel doi tineri eroi ai filmului, Antonio și Grazia, a căror soartă poate fi asemănată cu cea a eroilor lui Shakespeare, Romeo și Julieta, cad victime mașinațiilor criminale ale stăpînitorilor „Maffiei”.

# Urme de singe

O manifestație de protest a studenților din Teheran, în grevă. Poliția a răspuns sîngeros. Bilanțul: 1 mort, 120 de răniți



În ultima vreme s-a vorbit mult în Iran despre „problema studențească“, despre „dificultățile create tinerilor studenți“. Și numărul celor care se pare că doresc „binele“ studenților a crescut surprinzător de la Teheran pînă la Washington. Cărui fapt i se poate atribui acest subit interes?

#### „PRIMIRE SOLEMNĂ“

Fără îndoială, multe persoane au fost surprinse în Europa atunci cînd, de la emisiunile televiziunii sau din presă, au aflat despre „primirea solemnă“ făcută lui Amini, primul ministru iranian, în Germania occidentală, în Marea Britanie și în alte state occidentale din partea compatrioților săi care-și continuă studiile în aceste țări.

Cînd garda de onoare a lui Adenauer s-a pregătit să-l primească pe Amini cu parada rezervată politicianilor care reservează interesele monopolurilor imperialiste și ale companiilor petroliere, studenți iranieni, purtînd portretul dr. Mossadik (primul ministru al Iranului înainte de puciul imperialist din 1953), au ieșit în fața lui Amini, cerîndu-i să deschidă porțile Universității din Teheran închise de la 22 ianuarie, cerîndu-i să pună în libertate pe studenții aruncați în temniță și să organizeze alegeri generale libere.

#### STUDENȚII—FĂRĂ UNIVERSITĂȚI

În cursul ultimilor doi ani, Universitatea din Teheran nu a fost deschisă pentru studenți decît timp de cîteva luni pe an. Anul școlar s-a scurtat la cincisase luni. Cursurile se țin după un program prescurtat și în ritm

accelerat, pentru că autoritățile iraniene sînt speriate de acțiunile unite și conștiente ale studenților. Aceștia luptă pentru realizarea revendicărilor lor politice, economice și profesionale de interes național. Autoritățile sînt înspăimîntate de mișcarea de solidaritate a poporului și a tineretului muncitor și au hotărît închiderea pe o durată mai îndelungată a universității. Li s-a interzis studenților să se mai apropie de universitatea lor! Universitatea seamănă mai mult a cazarmă decît a institut de învățămînt — sau și mai bine cu o fortăreață a unui dușman învins. Ea este înconjurată de soldați, și pe coridoare răsună zgomotul cizmelor.

De la 22 ianuarie, Universitatea din Teheran se înfățișează din nou sub acest aspect. Înăuntru circulă soldați înarmați pînă în dinți, iar studenții stau afară în stradă sau — cei mai buni dintre ei — sînt aruncați în închisoare.

#### NU MĂNINCĂ DECÎT O DATĂ PE ZI

De la începutul anului școlar, studenții de la facultatea de litere au încercat pe toate căile să-și primească bursele ce le fuseseră suspendate. Însă sub pretextul lipsei de fonduri, guvernul a refuzat să le mai acorde bursele tradiționale. Această hotărîre a fost adoptată la îndemnul șahului de același guvern care, în calitate de membru al pactului CENTO, cheltuiește miliarde pentru înarmare, asigură aducerea prin avion a florilor în ajunul căsătoriei șahului, întreține experți americani și din alte țări occidentale, plătindu-le lefuri cumulative, în instituțiile militare și civile ale țării și pune pe picioare un aparat complex de spionaj.

În asemenea scopuri utilizează șahul aurul negru al puțurilor iraniene bogate în petrol și în acest fel profită de pe urma muncii grele a muncitorilor și țăranilor, a studenților și copiilor. Amini, el însuși, cînd a discutat cu reprezentanții presei înaintea manifestațiilor, a declarat: „Cei mai mulți dintre acești tineri nu mănîncă decît o dată pe zi“.

Și în fond cine nu cunoaște faptele ce se petrec în Iran?

Este cît se poate de natural ca studenții să nu se mai mulțumească cu simple declarații și să ceară în mari manifestații de protest satisfacerea revendicărilor lor. Și care a fost răspunsul guvernului Amini? Gloanțe și torturi inumane, asasinarea lui Meh-

ti Kolhar, unul dintre studenții participanți la aceste demonstrații, rănirea a sute de studenți, numeroase arestări.

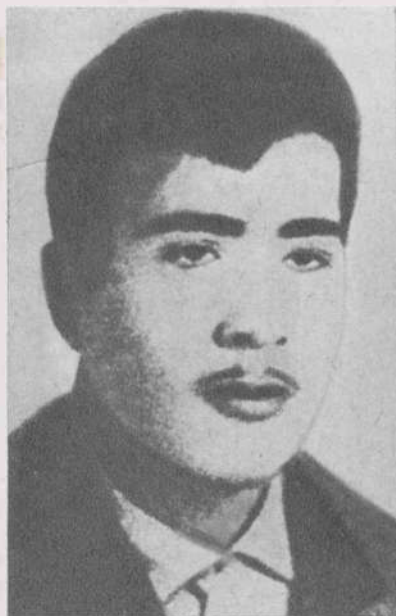
Cel mai bine să cităm înseși declarațiile lui Farhad, rectorul Universității din Teheran.

„Direct — foarte urgent.

Excelenței sale domnului prim-ministru.

Așa cum v-am informat astăzi dimineață telefonic, militarii au pătruns astăzi la ora 11,15 pe porțile și ferestrele universității și au lovit cu brutalitate pe studenții care se găseau în incinta universitară. Mai mulți studenți au fost răniți și printre ei se găsesc cîțiva care se află în primejdie de moarte.

Mehti Kolhar, student iranian, asasinat de poliție



În ciuda măsurilor represive, tinerii iranieni demonstrează pentru drepturile lor

În momentul acela, comitetul financiar se găsea întrunit în biroul meu și erau, de asemenea, prezenți toți decanii facultăților. Am fost toți martori, privind prin fereastră, ai comportării soldaților. Cînd, la ora 13, am vizitat — împreună cu decanii — sălile universității ni s-a oferit un spectacol surprinzător și penibil. Soldații înarmați nu s-au mulțumit să-i lovească pe tinerii și tinerele care studiau și lucrau pașnic în săli și laboratoare sau în biblioteci, ci au distrus, microscopice, mașini de scris și alte instrumente de lucru, au răsturnat mesele și dulapurile, au spart ușile și ferestrele. În coridoare și pe scări se pot vedea urmele de sînge de la studenții răniți. Peste tot, mobilele au fost răsturnate. Potrivit dării de seamă a directorului și asistentului sanitar, un bolnav a fost scos din patul său, iar un altul dat jos din ambulanță. Directorul și agentul sanitar, colaboratorii și administratorii universității au fost molestați și răniți. Și asemenea lucruri s-au petrecut chiar și la cel mai de sus etaj unde locuiesc studenți străini. În prezent, mulți dintre studenții răniți sînt îngrijiți în spitalele și dispensarele universității.

În numele meu personal și în numele tuturor colaboratorilor universității, protestez cu energie împotriva acestor acțiuni inumane și cer să se ordone pedepsirea celor vinovați.

Bineînțeles, pînă la publicarea rezultatului anchetei, noi ne suspendăm activitatea...

Rectorul universității  
DR. FARHAD

#### LUPTA NOASTRĂ ESTE JUSTĂ

Tinerii și studenții iranieni știu foarte bine că principala cauză a mizeriei, ignoranței și racilelor din țară este jugul semi-colonial, care apasă încă asupra poporului după puciul militar din 1953.

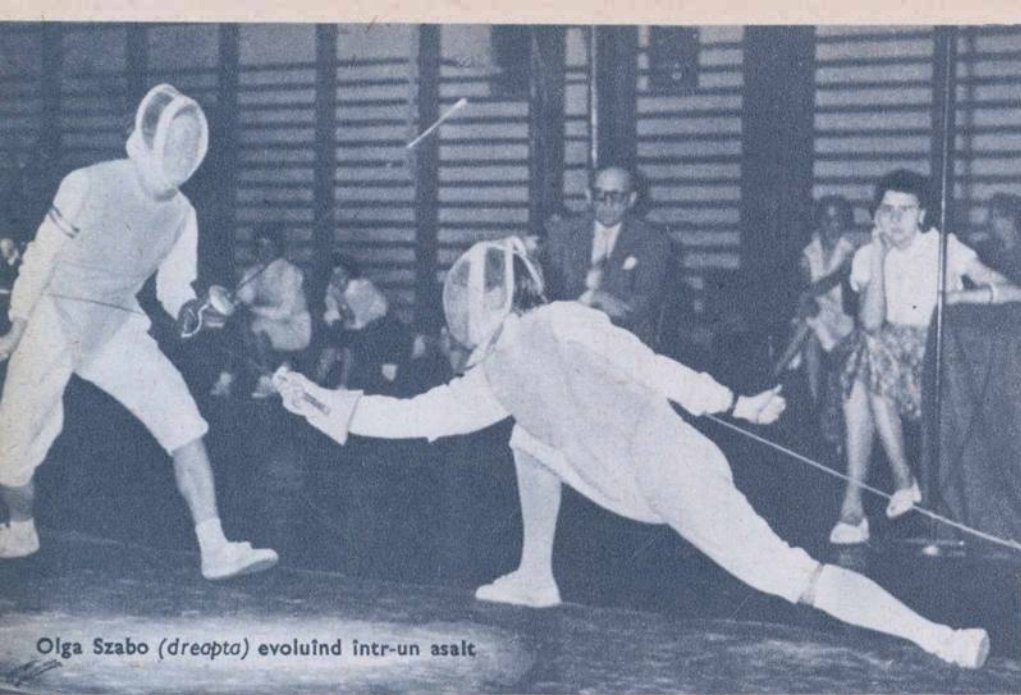
Lozincile sub care se desfășoară manifestațiile demonstrează limpede că tineretul iranian își cunoaște foarte bine rolul în această luptă generală. El știe că muncitorii, țăranii, întregul popor al țării noastre luptă pentru independență, pentru pacea universală și pentru un viitor luminos.

Nu este deci o întimplare faptul că lupta împotriva pactului CENTO s-a transformat la Șiraz, oraș din Iranul sudic, în acțiuni hotărîte, nu este o întimplare că aici studenții i-au dat afară din săli pe reprezentanții pactului agresiv al CENTO, care încercau să se reunească la universitate și care ridicaseră drapelele țărilor membre în fața universității.

Nu este o întimplare că alegerile generale, libere sînt lozincă principală a mișcării de tineret din Iran. Căci șahul, care a încredințat primului ministru Amini puteri depline, pregătește acum o nouă trădare națională, întrucît, fără a mai consulta parlamentul, dorește să cedeze noile regiuni petrolifere consorțiului monopolurilor coloniale, sperînd astfel să-și salveze economia națională complet dezorganizată.

Noi, tinerii și tinerele din Iran, ne îndreptăm, împreună cu întregul popor, către același țel pe drumul luptei pentru independență și pace. Mai devreme sau mai tîrziu, șahul și puterile occidentale colonialiste vor fi nevoite să cedeze.

N. BEHRUZ



Olga Szabo (dreapta) evoluind într-un asalt

# VICTORIA

## CALMUL ȘI A PERSEVERENȚEI

**S**trălucitul succes al tinerei noastre floretiste Olga Orban-Szabo este încă viu comentat și apreciat de iubitorii sportului. După cum se știe, Olga a câștigat titlul suprem — de campioană a lumii — în proba de floretă, la „mondialele” desfășurate la Buenos Aires, capitala Argentinei.

— *Ați putea împărtăși și tinerilor noștri cititori câteva impresii despre întrecerea celor mai bune floretiste din lume?*

— Cu plăcere. Victoria de la Buenos Aires am obținut-o la capătul unor eforturi extrem de mari. În turneul final, fiecare asalt a constituit un examen dificil, dar pe care totuși l-am trecut cu succes. Barajul în trei — dintre mine, sovietica Gorohova și maghiara Iuhasz — a avut o desfășurare de-a dreptul dramatică. Secundată de pe tușă de prietena și colega mea de sport Maria Vicol, în meciurile de baraj mi-am adunat toate forțele și... calmul necesar pentru a învinge. Adversarele mele — cunoscute în lumea scrimii mondiale — nu s-au dat bătute cu una cu două, mai ales că ajunse în baraj doreau și ele — firesc — să câștige titlul mondial.

— *În afara floretei, care v-a fost... arma decisivă?*

— E bine zis: în afara floretei am avut o... armă

în plus, care mi-a ușurat, dacă se poate spune așa, victoria. „Arma” despre care vorbesc au constituit-o calmul și perseverența. Mi-am impus o mare stăpânire a nervilor și, apelând apoi la toate cunoștințele mele tehnice și tactice, le-am întrecut cu același scor (4—1) pe ambele mele adversare. Acum, când mă gândesc, îmi pare foarte simplu ceea ce am reușit atunci. Și totuși, cât de greu a fost... Sînt însă bucuroasă că prin victoria mea am contribuit la creșterea și întărirea prestigiului sportului din R.P. Română.

— *Proiecte de viitor aveți?*

— În ce privește scrima, să mă comport pe măsura titlului cucerit la Buenos Aires. Și acest lucru presupune mereu mai multă muncă, de la care nu mă voi da în lături.

Ca proaspătă absolventă a Facultății de filologie din Cluj, mă voi strădui să trec examenul de stat (pentru care m-am pregătit în vara aceasta) și să devin profesoară cu o bună pregătire. Firește, mi-ar face plăcere dacă aș reuși ca elevilor mei să le insuflu, o dată cu dragostea de carte, și dragostea pentru sport (pentru scrimă, bineînțeles!).



## AL 450-LEA

Că sportul profesionist înseamnă mai puțin sport și mai mult afacere este un lucru bine știut. În goana lor după profit pe toate căile, „întreprinzătorii” capitaliști nu cruță ețuși de pușin pe acei tineri care, dotați fizicește, manifestă talent sportiv. Managerii sportului profesionist trec repede la acțiune. Pregătiți sau nu, sportivii sînt lansați pe piață fără întârziere.

Ciștig să iasă, că în rest...

O telegramă transmisă nu de mult de agenția „France Presse” anunță — ca fapt divers — moartea unui tânăr boxer american. Este vorba de Sonny Nunez, în vîrstă de 22 de ani, care a încetat din viață în urma unei hemoragii cerebrale cauzate de loviturile primite în meciul cu Rodrigo Contreras, disputat în orașul Phoenix, din statul Arizona. Nunez era la primul său meci profesionist. Lipsit de pregătire, el n-a rezistat năprasnicilor lovituri ale unui pugilist mai rutinat și, în repriza a patra, a fost făcut K.O. Transportat la spital în stare gravă, tânărul Nunez n-a mai putut fi salvat.

Revista americană de... specialitate, „Ring Magazine”, consemnînd faptul, a ținut să precizeze că Nunez este cel de-al 450-lea boxer care-și pierde viața pe ringurile profesioniste. Comentariile sînt de prisos.

## Bibliografie



### „BUCEGII, TURISM-ALPINISM”

Apărută recent în librării, lucrarea „Bucegii, turism-alpinism” completează cu un prețios documentar colecția iubitorilor de drumeție. Autorii — cunoscutul

alpinist, maestru al sportului, Emilian Cristea și Nicolae Dimitriu — descriu cu minuțiozitate traseele turistice și alpine din Bucegi. Prezentarea traseelor turistice este făcută astfel ca drumeții să-și poată fixa itinerare variate. Sînt arătate altitudinea cabanelor, marcajul diferitelor poteci de munte spre și dintre cabane, durata excursiilor etc. Totodată, descriind un traseu sau altul, autorii redau sugestiv și punctele cele mai atractive întîlnite în cale, unde iubitorul de frumos sau fotograf amator nu rămîne nepăsător... De altfel, numeroasele fotografii ce le cuprinde cartea de față arată cîteva din frumusețile Bucegilor.

Alpiniștilor le este rezervată o bună parte a lucrării.



## Cine să hotărască – Norvegia sau N.A.T.O.?

De curînd, ziarele au relatat că sportivii din R.D. Germană care ar fi trebuit să participe la unele competiții sportive din străinătate nu au obținut vize de intrare în țările pe care urmau să le viziteze.

Era vorba de campionatul european de patinaj de la Oslo, de campionatul mondial de hochei din S.U.A. și se spune că este probabil că germanul Helmuth Recknagel (R.D.G.), campion olimpic, nu va căpăta autorizația să intre în Norvegia pentru jocurile de la Holmenkollen.

Cine-i împiedică pe sportivii din Germania răsăriteană să meargă în străinătate? Oare autoritățile germane răsăritene, care, așa cum au obiceiul să scrie unele ziare, i-ar închide pe cetățenii țării lor în spatele unor ziduri și gratii?

Nu. Pactul nord-atlantic este cel care-i împiedică.

Corespondentul din Bonn al ziarului „Aftenposten“ arăta acum cîtva timp că, pe tăcute, N.A.T.O. și-a întărit interdicțiile împotriva cetățenilor est-germani care doresc să meargă în țările membre ale pactului.

Dar asemenea măsuri depășesc limitele chiar și pentru organizații compromise, ca pactul N.A.T.O.

Guvernul norvegian se va ridica oare să demonstreze că mai este stăpîn în propria sa țară și că poate invita oaspeții pe care-i dorește sau va trebui să considerăm acest fapt drept o probă decisivă că dreptul Norvegiei la autonomie este încălcat pe de-a-ntregul de conducătorii N.A.T.O.?

### FOTBAL

Cunoscutul fotbalist sovietic Netto, căpitanul reprezentativei U.R.S.S. la campionatele mondiale din Chile a sărbătorit cea de-a 60-a selecție în reprezentativa sovietică cu ocazia meciului cu Chile.

★

### ATLETISM

Cu ocazia „meciului gigantilor“ (e vorba de întîlnirea de atletism U.R.S.S.—S.U.A.) s-au stabilit două noi recorduri mondiale: Valeri Brumel: 2,26 m la săritura în înălțime și Harold Connolly: 70,67 m la aruncarea ciocanului. Meciul amintit, disputat în California, a revenit atleților sovietici.

★

### TENIS

Balcianiada de tenis de cîmp, care a avut loc în acest an la Brașov, a fost cîștigată de selecționata R.P. Romîne. Viitoarea ediție a Balcianiadei se va desfășura la Sofia, în 1963.

★

### SCRIMĂ

Cea de-a 26-a ediție a campionatelor mondiale de scrimă, desfășurată la Buenos Aires, a însemnat victoria categorică a scrimerilor din țările socialiste. Din cele 8 probe ale campionatelor, trei au revenit sportivilor din R.P. Ungară, două Uniunii Sovietice și cite una R.P. Romîne, R.P. Polone și Franței.

★

### NATAȚIE

Înotătoarea japoneză Satoko Tanaka a stabilit un nou record mondial în proba de 200 m spate: 2 min. 31,6 sec. Vechiul record îi aparținea, fiind de 2 min. 32,1 sec.

★

### AUTOMOBILISM

Pe o pistă de sare situată în apropierea lacului Baskunceak (Volga inferioară), pilotul sovietic Ilia Tihomirov, conducînd un automobil cu motor cu turbină de gaze (greutatea mașinii sub 500 kg), a parcurs kilometrul lansat cu o viteză de 302,5 km/oră. Rezultatul acesta constituie un nou record mondial la proba respectivă.

# portivă Bibliografie sportivă Bibli

Descrierea traseelor ce-i privesc este precedată de o succintă prezentare a căilor de acces, a drumurilor de la și spre localitățile de pornire, a potecilor către cabanele din apropiere. Fiecare alpinist va găsi traseul ce-l interesează.

Deopotrivă de utilă turiștilor începători, ca și celor mai încercați alpinisti, noua carte despre Bucegi (apărută în Editura U.C.F.S.) cuprinde, de asemenea, o privire de ansamblu asupra geografiei, geologiei, climei, florei și faunei masivului ce străjuiește încintătoarea vale a Prahovei.

Cartea despre Bucegi a lui Em. Cristea și N. Dimitriu este de fapt o invitație în munți, în acei munți unde s-au concentrat frumusețile extraordinare ale naturii.

## „FOTBAL ȘI FOTBALIȘTI LA DIFERITE MERIDIANE“

Constantin Teașcă, autorul cărții cu titlul de mai sus, face cunoscute unui larg cerc de cititori — iubitori ai fotbalului — însemnările personale ocazionate de o serie de turnee fotbalistice peste hotare. Sînt însă în cele 300 de



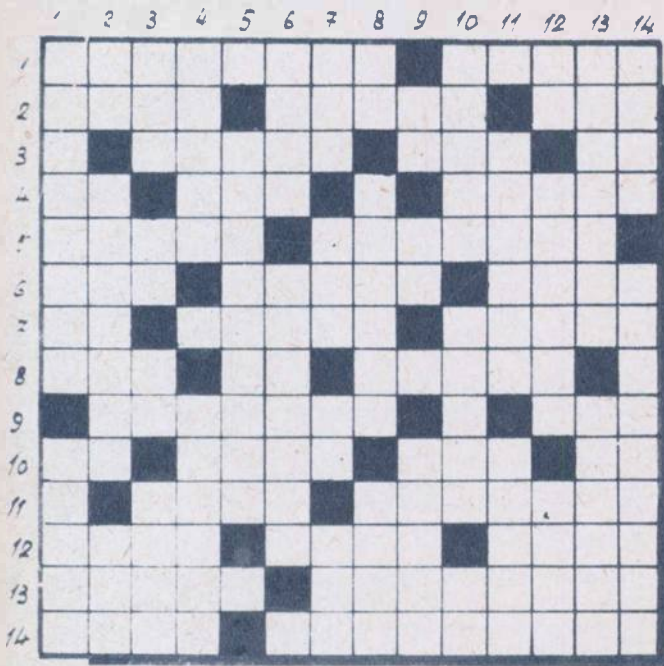
pagini ale cărții nu numai simple impresii de spectator, ci însemnări și aprecieri ale unui antrenor care, deși încă tînăr, se bucură de o frumoasă reputație profesională în rîndul corpului de antrenori de fotbal din țara noastră.

C. Teașcă a pregătit și apoi a însoțit în mai mulți ani reprezentativa de juniori a R.P.R. la diferite turnee U.E.F.A. Fotbaliștii noștri au lăsat de fiecare dată o frumoasă impresie specialiștilor, spectatorilor și tuturor celor ce i-au înconjurat. Cartea redă tocmai acest lucru, autorul adăugînd o serie de alte amănunte și întîmplări legate de vizitele făcute la Budapesta sau Barcelona, Viena sau Viareggio etc.

Maestrul Tudor Arghezi, prefațînd cartea „Fotbal și fotbaliști la diferite meri-

diane“, scrie: „Mulți tineri neștiuți din cite un colț de țară și veniți poate în țări și catrințe la oraș pleacă acum din uzine, din fabrici și școli prin toată Europa și mai departe, cu cîntecele, cu jocurile și cu sporturile. Merg în țări cu vechi tradiții culturale și sportive și bat. Întorși acasă, ei își văd mai departe de treburile lor... Poate că n-ar strica o dată acești fericiți călători să ia tocul și cerneala și să scrie cite ceva...“

# JOCURI DISTRACTIVE



## PACE ȘI PRIETENIE

**ORIZONTAL:** 1) Mărețea sărbătoare de la Helsinki, care a însemnat un triumf al ideilor păcii și prieteniei în lume — A compus versurile cîntecului tineresc pentru pace intitulat „Tineretul, floarea vieții”; 2) Cele ale tineretului din 1 500 organizații de toate orientările, exprimate la festival, năzuiesc hotărît pentru o pace trainică pe glob — Verb strîns legat de pace! — Acela al Ansamblului Uniunii Tineretului Muncitor a obținut succese la Helsinki; 3) Unitate, cimentată tot mai mult prin întîlnirile tineretului din lumea întregă — Braț la braț cu negri, galbeni, în strînsă înfrățire — File dintr-o carte! 4) Locul sigiliului — ... Beșuan, cîștigătoare a medaliei de aur la proba de 100 m plat, la Helsinki — Uscată; 5) Contribuție — Manifestări folclorice ale popoarelor, prezentate cu mult succes la Helsinki; 6) Cei de față! — Una dintre surorile Press, celebrele atlete sovietice, deținătoare de recorduri mondiale — Luptător român, clasat pe primul loc în întrecerile sportive din cadrul Festivalului Mondial al Tineretului de la Helsinki; 7) Doctor (presc.) — Ca fiecare dintre cele zece zile ale Festivalului, bogată în vizite, întîlniri, seminarii, colocvii, manifestații artistice, sportive... — Sport de masă la care jucătorii

noștri au obținut frumoase succese la Helsinki; 8) Fir — Bine! — Instituții culturale pentru tineret; 9) Podoabă... de pe pieptul delegaților la festival, semn al prieteniei, înțelegerii și dragostei — Pronume; 10) Consoane — A hurui — ... Czermak — În cor! 11) Din vechii iliri — Tălmăcită în limba fiecărei delegații prezentă la festival; 12) A lumina — Din nou — Apărut; 13) Diferențiază pe tineri... de vîrstnici — Soli ai tineretului lumii, reuniți sub faldurile steagurilor care simbolizează pacea și prietenia; 14) Una dintre cele 140 reprezentate la Festivalul de la Helsinki! — Cuvîntul prezent pe buzele tuturor participanților la cel de-al VIII-lea Festival!  
**VERTICAL:** 1) Țara gazdă a festivalului — Artă interpretativă sovietică l-a situat pe cele mai înalte culmi ale măiestriei; 2) Parte dintr-o vedere... — Gheorghe Banu, dublu cîștigător la săritura de la trambulină în apă la Helsinki, în zilele festivalului — Refren pentru... leagăn; 3) Grăsime — Ce întîlniți pe drumuri de munte — În „1962” s-a ținut cea de-a VIII-a întîlnire a tineretului lumii — Zburător legendar; 4) Unul dintre cei 18 000 de participanți la neuitatele manifestații de la Helsinki — Probă athletică cîștigată de sportiva sovietică Ozolina;

5) La cele ale conducătorilor organizațiilor de tineret participante la festival s-au discutat fructuos multe probleme, printre care acelea cu privire la pace și independență națională; 6) Anotimpul festivalului — Locuri destinate dansului... sau unor lupte sportive; 7) Ce găsiți în cele... 1 000 de lacuri ale țării festivalului — Prepoziție — Fragment dintr-o... periniță! — Adresă (abrev.); 8) Peste sol — Nașă — Numărul de ordine... al Festivalului de la Berlin; 9) Intră în horă! — Poftim — Răspunsurile date de participanții la diferitele seminarii din cadrul festivalului; 10) Sportivă a țării, atletă de renume mondial, cîștigătoare a probei de săritură în înălțime la Helsinki — Lumină... festivă! — Editura tineretului; 11) „Săritorul cosmic”, care cu performanța de 2,22 m a bătut recordul stadionului olimpic din Helsinki — Fluviu în Italia; 12) Două... într-o barcă! — Ace satirice — Autorul versurilor cîntecului tineresc „Mereu înainte”... „Încrăzătorii în viață, /Trec tinerii cîntînd. /Trăiască fericirea /Și pacea pe pămînt”; 13) Finlandezii... față de locuitorii altor țări de pe glob... — Ajunși la destinație; 14) Domeniu de activitate prezent din plin la marea întîlnire a tineretului lumii de la Helsinki — Pacea să triumfe în întreaga lume, iată dorința fierbinte exprimată în toate limbile pămîntului!

## LA MUNTE SAU LA MARE

**ORIZONTAL:** 1) Cristianul Mare; 2) Lala — Unire — Ram; 3) Ar — Cota — Cabana; 4) Babelo — Duo — Mi; 5) Uu — La — Blstrîța; 6) Meni — Aer; 7) Eva — Ecran — Dela; 8) Timiș — Amara — Rp; 9) Lăutar — Meri; 10) Băi — Im — Moneasa; 11) Ap — Înalt — Su; 12) Do — Lacul — Emisă; 13) Ordonat — Văi — Ap; 14) Căciulata — Cuie.  
**VERTICAL:** 1) Clăbucet — Bodoc; 2) Rarău — Vila — Ora; 3) Il — Mamaia — De; 4) Săcele — Iu — Plot; 5) Olănești — Anu; 6) Iute — Ic — Amical; 7) Ana — Rar — Nuța; 8) Ni — Diham — Mal; 9) Urcuș — Nămol — Va; 10) Leaota — Rentea; 11) Redare — Mic; 12) Arămire — Iași; 13) Rânit — Ir — Susai; 14) Ema — Agapia — Ape.

## ORAȘE SOVIETICE

M	E	A	I	S	M	A	I	O
T	A	O	V	A	L	C	I	T
I	S	B	V	I	K	M	V	S
N	E	D	A	L	E	R	A	N
E	K	A	R	O	G	S	I	A

Pornind dintr-un colț și urmînd săritura calului de la jocul de șah veți găsi opt orașe ale marii noastre prietene de la răsărit, țara constructorilor comunismului.

## CRIPTOGRAMĂ

NITĪ	U	IUL	BO	SĂ-N	ȚA	GUL	STEA
TĂ,	PRĪN	RĂZ	VĪN	VIA	PĂ	SUB	DE
LUP	GEM	GĂ,	CA	CII,	DENI	PRE	TENI
FRĪN	SĂ-N	NITĪ!	VE	TIN	TU	E	PRI

Găsiți cheia și veți afla cîteva versuri dintr-un cîntec de Mauriciu Vescan.

## DEZLEGAREA JOCURILOR DIN NUMĂRUL TRECUT

### CABANE

A								
P	E	S	T	E	R	A		
P	O	D	R	A	G	U		
S	E	M	E	N	I	C		
S	C	H	I	O	R	I		
B	O	L	B	O	C	I		
B	A	B	A	R	U	N	C	A
C	U	R	M	A	T	U	R	A
G	U	R	A	Z	L	A	T	A
M	A	L	A	I	E	S	T	I

# Cabane în munții Bucegi

## CARNET TURISTIC

Cunoscutul masiv muntos, atît de cîntrelerat de amatorii de excursii, este împlînit de numeroase cabane, situate la o mai mică sau mai mare altitudine. În cele ce urmează vom prezenta cîteva cabane din Bucegi: denumirea, altitudinea, capacitatea de cazare etc.

**POIANA IZVOARELOR** — Amplasată în masivul Diham. Este deservită de stațiile C.F.R. Bușteni și Predeal. Altitudine: 1 455 m, capacitate: 56 de locuri.

**BABELE** — Cabana este situată la 2 200 m, în platoul Bucegilor. Stația C.F.R.: Sinaia, Bușteni. Capacitate: 180 de locuri. Are restaurant.

**BOLBOCI** — Stația C.F.R.: Sinaia, Petroșia. Altitudine 1 460 m. Pot fi găsiți în aceeași și 86 de turiști.

**CĂMINUL ALPIN** — Altitudine 925 m. Capacitate: vara 160 de locuri, iarna 60 de locuri.

**OMUL** — Cabana este situată la altitudinea de 2 504 m. Capacitate: 80 de locuri. Bufet. Iarna cabana este închisă. Stația C.F.R.: Bușteni, Rîșnov, Predeal, Sinaia.

**PEȘTERA** — Capacitate: 120 de locuri. Are restaurant. Altitudinea: 1 610 m. Căile de acces pornesc din stațiile C.F.R. Sinaia și Petroșia.

**PADINA** — Cabana, deservită de un restaurant, are 164 de locuri. E situată la 1 610 m. Stația C.F.R.: Sinaia, Petroșia.

**VÎRFUL CU DOR** — Altitudine: 1 885 m. Are restaurant. Capacitate: 80 de locuri. Principalele căi de acces pornesc din Sinaia.

**POIANA STÎNII** — 81 de locuri. Restaurant. Altitudine: 1 270 m. Stația C.F.R.: Poiana Țapulului, Sinaia.

**PIATRA ARSĂ** — Cabana este situată la altitudinea de 1 950 m. Are 62 de locuri. Restaurant. Stația C.F.R.: Sinaia, Bușteni.

**MĂLĂIEȘTI** — Situată în masivul Bucegilor, la 1 720 m altitudine. Cabana are 88 de locuri, fiind deservită de un bufet. Stația C.F.R.: Predeal și Rîșnov.

**COTA 1 500** — Cabana are 82 de locuri. Este deservită de un restaurant. Stația C.F.R.: Sinaia.

**GURA DIHAMULUI** — Căi de acces de la Bușteni. Altitudine: 987 m. Capacitate: 104 locuri. Bufet.



Cabana Peștera (Bucegi)

**fabrica de conductori**  
*Tg. Mureș*  
STR. MĂCINISULUI Nr 1 • TELEFON 25-24

PRODUCE ȘI LIVREAZĂ

CONDUCTORI INSTALAȚII AUTO  
CONDUCTORI INSTALAȚII CONSTRUCȚII  
CABLURI TELEVIZIUNE  
CORDOANE TELEFONICE  
ALTI CONDUCTORI

PRODUSELE DE MAI SUS SÎNT EXECUTATE  
ȘI CU IZOLAȚIE ÎN MASE PLASTICE

Produse fabricii

**SIMION BĂRN**  
SEBES

POSETE  
GENȚI DE VOIAJ  
SERVIETE - MAPE  
ARTICOLE MICI  
DE MAROCHINERIE

HAINE DE P  
(PENTRU F  
ȘI BARBATI)  
CASHETE M

mingi de s  
și medicin

Sînt pretuții  
solicitate pentr  
museștea, callă  
pretul lor avian

De vînzare la mag  
le din țară ale comerțului de s

**GEMUL  
DULCERȚA  
COMPOTUL  
SIROPUL  
SUCUL**

PRODUSE DE

**L.I.S. BAICULEȘTI**

*Sînt  
hrănitoare  
și  
gustoase*

CONSUMAȚI PRODUSELE  
FABRICII  
**L.I.S. BAICULEȘTI**

